

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Diario de la tarde fundado en 1901
por don Rufino Cano de Rueda

c/ San Agustín, 7. Telfs. 414696-97-98
Precio del ejemplar: 8 pesetas

Lunes 30 de diciembre de 1974
AÑO LXXIV.—Número 22.708

Director: Angel Vijches González
Depósito Legal: SG 7-1958

GRAVISIMAS PERDIDAS EN EL CAMPO SEVILLANO POR LA SEQUIA

Importan más de 1.200 millones
de pesetas

Sevilla, 30.—A más de mil doscientos millones de pesetas se han elevado las pérdidas ocasionadas en el agro sevillano —sectores de olivar, remolachero y ganadero— por la pertinaz sequía, según un informe que ha hecho público la Cámara Oficial Sindical Agraria, elaborado por sus servicios técnicos.

En el informe se analizan amplia y detenidamente estos daños, en una distribución por sectores en la que se contempla el del olivar en primer lugar. Y se establece en el informe que «la producción a escala provincial se puede considerar en unas 105.000 toneladas, y la merma en peso que ha sufrido es del orden de un veinte por ciento y precio medio de veinte pesetas kilo, por lo que resultan unas pérdidas económicas al olivarero de unas 21 toneladas, que, al precio anteriormente citado, equivalen a 420.000.000 de pesetas».

Estas pérdidas, se puntualiza, se refieren únicamente a la aceituna de molino, que se está recolectando actualmente, por estar ya recolectada la de vendeo.

En lo referente a la ganadería, se inicia el análisis estableciendo el censo ganade-

ro de la provincia de Sevilla, según el Ministerio de Agricultura, que es el siguiente: vacuno, 141.527 cabezas; porcino, 156.458; ovino, 272.235; caprino, 84.744; mular, 8.953; caballo, 6.433 y asnal, 7.090. De éstas, las especies más afectadas han sido el vacuno, porcino, caprino y ovino.—Cifra.

VIVIENDAS

Modificación en el articulado del reglamento de las de protección oficial

Madrid, 30.—Se modifican los artículos 6, 120 y 127 del reglamento de viviendas de protección oficial, por decreto del Ministerio de la Vivienda que inserta hoy el «Boletín Oficial del Estado».

El coste de ejecución material por metro cuadrado de estas viviendas (artículo 6 del Reglamento), será el siguiente:

Primer grupo: no excederá de la cantidad que resulte de multiplicar el módulo por el coeficiente 1,6.

Segundo grupo. Primera categoría: no será inferior a la cantidad que resulte de multiplicar el módulo por el coeficiente 1,4, ni excederá de multiplicarlo por el coeficiente 1,5.

Segundo grupo. Segunda categoría: no inferior a multiplicar por el coeficiente 1,2 ni superior a multiplicar por

el coeficiente 1,4.

Segundo grupo. Tercer categoría: no inferior ni podrá exceder de multiplicar el módulo por el coeficiente 1,3.

Segundo grupo. Categoría subvencionada: no podrá exceder de la cantidad que resulte de multiplicar el módulo por el coeficiente 1,4.

Los coeficientes para determinar la renta mensual de las viviendas del segundo grupo, categoría subvencionada, serán:

Viviendas situadas en poblaciones de cien mil o más habitantes o en sus zonas de influencia, 1,67.

De veinte mil o más y menos cien mil, 1,48.

En poblaciones de menos de veinte mil habitantes, 1,29.

Los coeficientes para determinar el precio máximo de venta de las viviendas de segundo grupo, categoría subvencionada, serán:

En población de cien mil o más habitantes y en sus zonas de influencia, 2,58.

De veinte mil o más y menos de cien mil, 2,32.

En poblaciones de menos de veinte mil habitantes, 2,06.

En los contratos de venta de viviendas de protección oficial subvencionadas que se otorguen a partir de hoy, en los que como consecuencia de lo establecido en el Reglamento, el vendedor está obligado a aplazar el 50 por 100 de su precio o de la cantidad que resulte de deducir del mismo el importe del anticipo o del préstamo otorgado o de ambos, las cantidades aplazadas devengarán el interés que libremente pac-

ten las partes contratantes, sin que, en ningún caso, éste pueda exceder del vigente en la línea de crédito oficial correspondiente.

Lo dispuesto en este decreto será de aplicación a las viviendas que se califican provisionalmente a partir de hoy así como las que, habiendo obtenido la calificación provisional, se hallaren dentro del plazo de comienzo de las obras, o de sus prórrogas reglamentariamente concedidas.—Cifra.

Mensaje de agradecimiento del Caudillo a Walter Scheel

Madrid, 30.—El Jefe del Estado Español ha enviado al presidente de la República Federal de Alemania, Walter Scheel, el siguiente mensaje:

«Agradezco profundamente V. E. el sentido mensaje de pésame que por conducto de vuestro embajador en Madrid me habéis enviado con motivo del fallecimiento del embajador don Francisco Javier Conde, agridecimiento que ruego a vuestra Excelencia haga extensivo al pueblo alemán. Vuestros frases de elogio para el embajador Conde, se que son sinceras y lamento, como vuestra Excelencia, la pérdida de un hombre que tan acertadamente contribuyó al estrechamiento de nuestras amistosas relaciones.—Francisco Franco, Jefe del Estado Español».—Cifra.

42 muertos y 5 heridos



42 muertos y 5 heridos ha sido el balance final—al fallecer uno de los heridos—en la explosión en una mina de Lievin, al norte de Francia. En la fotografía, uno de los supervivientes, al salir al exterior es recibido por sus familiares. La catástrofe es la más grave de este tipo ocurrida en Francia en los últimos 30 años.

Inglaterra

CALLAGHAN, A AFRICA

Londres, 30.—El ministro británico de Asuntos Exteriores, James Callaghan, salió hoy con rumbo a Zambia donde comenzará su gira por diversos países africanos, durante la cual tratará de buscar nuevamente una solución al problema planteado por la independencia unilateral de Rodesia.

En su gira, Callaghan, visitará Zambia, Botswana, Malawi, Tanzania, Kenya y Nigeria, y celebrará en todos estos puntos conversaciones con los jefes de Gobierno, con objeto de formar una opinión sobre el criterio africano en relación con Rodesia después de los últimos acontecimientos de acercamiento entre el Gobierno rodesiano y los líderes de la mayoría africana del país. Efe.

IRLANDA

CALMA ESTA MAÑANA, DESPUES DEL MOTIN DE AYER, EN LA PRISION DE PORTLOAISE

Dublín (República de Irlanda), 30.—La prisión de Portloaise, cerca de Dublín, se encuentra esta mañana en calma, después del motín que se registró ayer, durante el cual 120 reclusos miembros del IRA, se apoderaron de 27 oficiales de la prisión como rehenes.

Según informó un portavoz gubernamental en Dublín esta mañana, el motín estuvo motivado por las demandas de los presos que ya habían sido rechazadas anteriormente, como separación de los presos pertenecientes a las ramas oficial y provisional del IRA, el traslado a otra prisión de un número específico de presos y mejores condiciones de alimentación y ejercicio.

El motín terminó cuando 600 soldados y policías irrumpieron en el ala de la prisión donde los reclusos se habían atrincherado con sus rehenes disparando balas de goma y granadas de gases, con lo que se puso fin a la revuelta.—Efe.

CRONICA DE LA CIUDAD

LAS CONSECUENCIAS

"Puré de guisantes" también aquí, pues la niebla se ha aferrado bien; mientras, ni las lluvias ni las nieves --tan necesarias-- hacen acto de presencia. Como hemos dicho otras veces, el panorama para el año que va a comenzar dentro de pocas horas no es nada halagüeño, en lo que se refiere a la agricultura y ganadería. Unánimemente a esto el problema energético y ya nos dirán con qué cara van a despedir algunos el año.

Mientras, el cronista observa que Segovia está en la línea de una "promoción" actualísima en Norteamérica: la compra de oro por los particulares. Allí no sólo se les invita a que adquieran los lingotes que el propio Gobierno norteamericano ha sacado al mercado, sino que se adquiere el metal en cualquiera de sus formas; aquí, como decimos, se llama la atención sobre el futuro del oro, que recupera posiciones en el "bussines" internacional. Los segovianos con posibilidades económicas ya saben cuál es el nuevo procedimiento para invertir el dinero.

Pero en el plano económico--área en que se mueve nuestra crónica de hoy--no hay que olvidar las recomendaciones que están haciendo los economistas "no oficiales" sobre la necesidad del ahorro en 1975; en una palabra, habrá que apretarse más el cinturón--pero todos, ¿eh?--o el desarrollo del país se verá enormemente afectado, siendo las provincias más deprimidas--¡ay!, Segovia--las que sufran las consecuencias mayores.

Claro que habrá muchos que piensen aquello de que a mal tiempo buena cara, porque estamos en fiestas, porque se va el año, porque van a venir los Reyes Magos, porque hay que divertirse... Bueno; pues a hacerlo así... y a esperar las consecuencias.

La Prensa opina

"EL QUE A DEDO NACE A DEDO MUERE"

ND crítica en un editorial la dependencia entre la función pública y la política:

"En una tendencia ortodoxa debe propugnarse la profesionalización de los ascensos, procurando las mínimas garantías de inmovilidad para los propios funcionarios ascendidos. Hoy por hoy no existe una deseable estabilidad de empleo, porque en muchos casos se asciende subiendo los escalones del favor, que no son tramos de hormigón precisamente. De ahí esa lotería política de los seiscientos cargos a repartir cuando se produce un cambio de Gobierno. Es desalentador. Como si todavía nos moviésemos dentro de las banderías antagónicas de siglo pasado. Como si no hubiesen promulgado, desde 1918, importantes leyes en nuestro país para frenar la anarquía del sistema de expolio. Estas corruptelas han dado lugar al nacimiento de aforismos cínicos, en los que, parodiando al Evangelio, se plasma la vulnerabilidad del digitalismo: "El que a dedo nace a dedo muere".

Vientos corruptores han recorrido la Administración al margen de toda legalidad. Nuestras leyes básicas son claras al respecto. Para demostrarlo, baste entretener a la base VI de la ley de Bases de Funcionarios Civiles del Estado, de 20 de julio de 1963. La contestación de su texto es lacónica y no permite ambigüedades ni manejos: "Las plazas vacantes en cada localidad, correspondientes a los cuerpos generales, se proveerán por concurso de méritos entre funcionarios, salvo aquellas que excepcionalmente sean clasificadas como de libre designación."

SUPER -- DIX

AMBIENTADOR ELECTRICO AUTOMATICO para su hogar y su coche

Con este pequeño aparato, perfumará el ambiente eliminando los malos olores, con solo enchufarlo a la red. Y con el aroma que Vd. desee

PRECIO MODELO HOGAR 300 ptas.

PRECIO MODELO AUTOMOVIL ... 345 ptas.

Este modelo viene preparado para conectar directamente al encendedor de su automóvil

ESTUCHE DE 12 PASTILLAS: 99 pesetas (Diferentes perfumes)

ENVIAMOS A REEMBOLSO cobrando 35 pesetas de gastos

NECESITAMOS REPRESENTANTES EN TODAS LAS PLAZAS O CONCESIONARIOS

SUPER «DIX» — ANGEL O. GALLO

Avenida de los Caídos, 2 — Teléfono 500122

ARANDA DE DUERO (Burgos)

COLABORACION

La Lotería, la Filatelia y la Hispanidad

Quisiera extenderme en algunas consideraciones sobre las relaciones entre lotería y filatelia analizando la influencia que ambas han tenido en el ancho mundo de la Hispanidad, heredero, como de tantas otras cosas, de muchas de las tradiciones de la Madre Patria.

Empezaremos por decir, que en el informe presentado por nuestra lotería ante el IX Congreso de la Asociación Internacional de Loterías del Estado, celebrado en Brasil en 1972, ya se hablaba de la influencia de las loterías europeas en el desarrollo de las Loterías de América, destacando de manera especial, la construcción del puente de Westminster, el acueducto de Londres y el British Museum, gracias a la lotería, que tuvo carácter oficial en Inglaterra desde 1694.

Se reconocía de esta manera, la primacía de Holanda e Inglaterra en el establecimiento de sistemas de lotería, ya que en nuestro país no empezó a jugarse hasta 1763, gracias a un decreto de Carlos III.

No hubo de tardar mucho tiempo México en seguir los pasos de la lotería española y el 7 de agosto de 1770, el Virrey, Marqués de Croix, dictó un manifiesto, explicando la necesidad de combatir los juegos de azar incontrolados, estableciendo una diversión más honesta y lucrativa, que eliminaría a su vez, los daños y perjuicios de los sistemas hasta entonces existentes.

A la implantación de la lotería en México, siguieron las de Cuba, Puerto Rico, Filipinas y otras naciones herma-

nas, que conservaron su semejanza con la lotería española, hasta después de su independencia, aunque no conseguirían el deseo del marqués de Croix, de desterrar otras formas nocivas de juego.

No fue ajena a este devenir histórico de la lotería, la implantación del sello de correos en los países hispano-americanos, hasta el punto de que Argentina conmemoró el IV Centenario del descubrimiento de América, emitiendo el año 1892, una serie de sellos con la efigie de las tres carabelas.

Fue también Argentina, la que en 1928, por boca de su primer mandatario Hipólito Irigoyen, declaró el 12 de octubre, mediante un decreto, el Día de la Raza. A esta declaración de hermandad, se añadiría más tarde el término Hispanidad, empleado en sus escritos por el insigne patriota don Ramiro de Maeztu.

Coco homenaje a la Hispanidad, la Fábrica Nacional de Moneda y Timbre, en colaboración con el Instituto de Cultura Hispánica, decidió cada año en la conmemoración del Día de la Hispanidad, emitir una serie que llevara por tema la obra de España en América.

A esta obra, a la que hemos querido referirnos, en el maridaje y comparación de los tér-

minos filatelia y lotería, quiere sumarse el sello como mensajero de la paz y buena voluntad entre los hombres y la lotería, como institución enraizada en el sentir popular y como portadora, entre otras cosas, de la esperanza y la alegría.

Alfredo Macías Macías

Ministerio de Obras Públicas

Dirección General de Transportes Terrestres

1.ª JEFATURA REGIONAL TRANSPORTES TERRESTRES

Anuncio

En cumplimiento de lo ordenado por la Dirección General de Transportes Terrestres, esta Jefatura, mediante el presente anuncio, hace público para conocimiento de los interesados que dicho centro directivo, en uso de las facultades que le atribuye el apartado d) del artículo 8.º de la O. M. de 3 de octubre de 1974, ha resuelto, en relación con la tramitación de peticiones de las autorizaciones de servicios discrecionales de transporte público de mercancías, con cargo al cupo especial previsto en el artículo 1.º de la citada Orden Ministerial, lo siguiente:

Las Jefaturas Regionales admitirán las peticiones que reúnan las condiciones exigidas con carácter general, salvo el depósito previo de la fianza, y cumplan además las especiales señaladas en el apartado d) del artículo 8.º de la mencionada O. M., para lo cual los interesados deberán presentar las solicitudes para vehículos matriculados al menos provisionalmente (dos como máximo). Además, el solicitante deberá hacer constar en la instancia:

a) Si es titular de autorizaciones para transporte público de mercancías, para vehículos de más de 6 Tn. de peso total en carga, señalando la clase y número de ellas, así como fecha de las mismas.

b) Si ha sido titular de autorizaciones para transporte público de mercancías, para vehículos de más de 6 Tn. de peso total en carga, indicando clase y número de las mismas, período de vigencia y causa por las que se anulaban.

c) Si el vehículo posee alguna característica especial.

d) Cualquier otra circunstancia no incluida en los apartados anteriores.

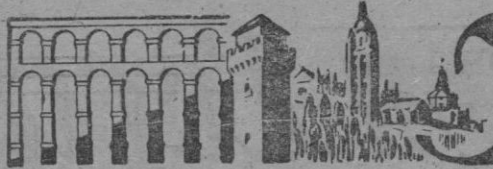
Madrid, diciembre de 1974. El ingeniero jefe, Angel del Campo y Francés.

CENA FIN DE AÑO
CELEBRELA EN EL
RESTAURANTE
EL BERNARDINO
TOTALMENTE REFORMADO
Y BRINDE CON CHAMPÁN

CODORNIU



Feliz AÑO 1975



Bimilenario del Acueducto



Parece que el día 1 cerrará sus puertas la Oficina Técnica, una vez cumplida la importante misión que se le encomendó

Según las noticias que hoy mismo han llegado a nuestra Redacción, el próximo día 1 de enero cerrará sus puertas la Oficina Técnica que ha funcionado con motivo del Bimilenario del Acueducto, y que ha dependido del Patronato promotor y organizador de esta efemérides.

Como ha quedado constancia en las páginas de nuestro periódico, dicha Oficina Técnica ha cumplido una vasta misión, desarrollada durante todo el año, respondiendo así a la confianza que se depositó en cuantas personas se integraron en la misma.

MIEMBROS DE LA O. J. E. VISITAN «EL ADELANTADO»



Dentro de su plan de actividades culturales que están desarrollando en la capital, afiliados a la Organización Juvenil Española encuadrados en el Círculo "Sánchez Izquierdo", visitaron el pasado sábado nuestro periódico. Efectuaron un recorrido por las distintas instalaciones del mismo, acompañados de un redactor, y al término de esta visita los dirigentes juveniles saludaron a nuestro director, con quien departieron unos minutos.—(Foto F. Peñalosa).

BAR CLUB DISCOTECA
LAS VEGAS
GRAN FIESTA DE FIN DE AÑO

Cotillón, uvas y champán.

y nuestro deseo de un próspero año 1975

NORMAS ACLARATORIAS SOBRE LA PERCEPCION DE RETRIBUCIONES DE LOS FUNCIONARIOS DE ADMINISTRACION LOCAL

El Gobierno Civil ha hecho pública una nota por la que se transcribe la resolución de la Dirección General de Administración Local en relación con las normas aclaratorias sobre la percepción de retribuciones de los funcionarios de Administración Local.

En su parte dispositiva la resolución citada dice lo siguiente:

«Vistas las diversas consultas formuladas sobre la interpretación del artículo 10 de la Orden del Ministerio de la Gobernación de 23 de octubre de 1973, en relación con el artículo 41.4 del Reglamento de Funcionarios de Administración Local de 30 de mayo de 1952, en lo relativo a las retribuciones a percibir por los funcionarios que, con ocasión de vacantes y en virtud de nombramiento, ocupen con carácter accidental puestos de trabajo que no correspondan al Cuerpo, grupo, subgrupo o clase al que pertenecen.

Teniendo en cuenta que una de las innovaciones más trascendentales del nuevo régimen retributivo establecido por el Decreto 2056/1973, de 17 de agosto, y desarrollado por las Ordenes ministeriales de 23 de octubre y 27 de diciembre de 1973, consiste precisamente en que, a diferencia de lo que sucedía en la legislación anterior (Reglamento de Funcionarios de 1952 y Ley 108/1963, entre otras), los sueldos iniciales (en su caso, sueldo base por coeficiente multiplicador) se asignan a los funcionarios por su pertenencia a un Cuerpo, grupo, subgrupo o clase y no a las plazas o puestos de trabajo, no se puede hablar en términos correctos de que éstas o éstos tengan sueldo. De aquí que carezca, en la actualidad, de aplicación el precitado artículo 41.4 del Reglamento de Funcionarios, ya que parte de una premisa hoy inexistente como es la de atribuir sueldo a los cargos o plazas.

Por el contrario, en el nuevo régimen retributivo, las plazas o puestos de trabajo

pueden presentar, con referencia al conjunto de las atribuidas a un Cuerpo, grupo, subgrupo o clase de funcionarios, ciertas características especiales que son retribuidas a través del complemento de destino, de forma que éste se asigna a aquéllas o aquéllos con total independencia de que sean o no ocupadas por funcionarios pertenecientes al Cuerpo, grupo, subgrupo o clase al que se atribuyen normalmente.

En consecuencia, esta Dirección General, en virtud de las facultades que le están atribuidas por el artículo 18 de la Orden ministerial de 23 de octubre de 1973, ha resuelto lo siguiente:

1.º Los funcionarios que con ocasión de vacantes y en virtud de nombramiento ocupen con carácter accidental puestos de trabajo que no correspondan a su Cuerpo, grupo, subgrupo o clase, sólo tendrán derecho a percibir la diferencia entre el complemento de destino asignado al puesto que ocupan accidentalmente y el que correspondía al que desempeñan en propiedad; por lo tanto, si este último no tuviera fijado complemento de destino y, por el contrario, si lo tuviera el primero, la percepción será el importe total del complemento de destino de la plaza o puesto que ocupa accidentalmente. En ningún caso habrá derecho al percibo de las diferencias de sueldo entre el que corresponde a dichos funcionarios y el asignado al Cuerpo, grupo, subgrupo o clase al que se atribuye normalmente la plaza ocupada con carácter accidental.

2.º Dichos funcionarios también tendrán derecho a la repercusión que sobre el importe de las horas, en las modalidades de extraordinarias o prolongación de jornada, supone el complemento de destino.

3.º Si los funcionarios a los que se refiere el punto primero de esta resolución, como consecuencia de ocupar accidentalmente otro puesto de trabajo distinto del que

tienen en propiedad, se vieran precisados a una mayor dedicación por realizar las funciones y tareas de uno y otro, la Corporación local respectiva, mientras subsista tal situación, podrá, de conformidad con las normas generales, asignar el correspondiente complemento de dedicación especial.»

Mañana no habrá recogida de basuras

Como ya anunciamos, mañana día 31, no habrá recogida nocturna de basuras a cargo del servicio correspondiente, efectuándose este trabajo en la noche del día 1 de enero.



Nombramientos

«Caballero - Huesped del Palacio»

Con motivo de su 15 aniversario, la Asociación Alemana de Castillos y Palacios-Hotel y Albergues Históricos ha nombrado al director general del Centro Nacional Alemán de Turismo y consejero ministerial señor don Gunther Spazier «Caballero - Huesped del Palacio». Fue él la primera personalidad que ha recibido esta mención.

La Asociación distingue de esta manera los méritos que han ganado tanto el señor Spazier en calidad de director general de la DZT (Centro Nacional Alemán de Turismo) como el Centro mismo con sus representaciones en el extranjero en relación a los Palacios-Hotel, representan un atractivo enriquecimiento de la oferta turística de la República Federal de Alemania.

El señor Spazier, vino expresamente a Segovia, desde Alemania, para asistir a la inauguración de la exposición de dibujos infantiles convocado por aquel Centro de Turismo.

Hormigón preparado



SANTA TERESA

La Lastrilla, Tel. 414855.

Despida el año

ALTAMIRA

Boite-Discoteca.

Exposición al público de los proyectos de alumbrado eléctrico de calles y centro de transformación para el matadero

El Ayuntamiento ha dado a conocer que ha quedado expuesto a información pública el proyecto de instalación de nuevo alumbrado público correspondiente a los sectores de San Lorenzo, Santa Eulalia, Cristo del Mercado, San Antonio el Real, Caño Grande, Jardín Botánico, San Millán y barrio de Revenga.

También ha salido a información pública el proyecto de instalación de un centro de transformación de energía eléctrica para el matadero municipal, en la carretera de Arévalo.



PLENO DE LA DIPUTACION PROVINCIAL

Adjudicación definitiva de obras para instalaciones deportivas en Navas de Oro, Coca, Cuéllar, Cantalejo, El Espinar, Riaza, Ayllón y Villacastín

Se aprueba el Plan de cooperación a los servicios municipales, por importe de 29.648.856 pesetas

Se interesará del Ministerio de la Vivienda y del Instituto Nacional de Urbanización que se adopten medidas urgentes en el polígono industrial «El Cerro»

Al Ministerio de la Gobernación se solicitará permiso para iniciar el expediente de concesión de la Medalla de Oro de la provincia a don Modesto Fraile Poujade

El pleno de la Diputación Provincial ha celebrado sesiones ordinaria y extraordinaria, bajo la presidencia de don Juan José Postigo Pascual, presidente accidental de la corporación. Asistieron los diputados señores García Ibáñez, De las Heras Mateo, Vázquez Aparicio, Gil Pérez, García de Castro, Zamarriego Monedero, secretario señor Huerta e interventor señor De Mata Fernández.

Aprobada el acta y conocidos los decretos firmados por la presidencia, el pleno quedó enterado de resoluciones de la Dirección General de Administración Local aprobando la agrupación de los municipios de Codorniz, Aldeanueva del Codonal y Aldehuela del Codonal, por un lado, y por otro los de Cerezo de Arriba y Castillejo de Mesleón a efectos de sostener un secretario común. También se dio por enterado el pleno de un decreto del Ministerio de la Gobernación aprobando la incorporación del municipio de La Higuera al de Espirido y de una orden del mismo Ministerio aprobando las instrucciones complementarias para la formación de los presupuestos de las corporaciones locales en el ejercicio de 1975. Asimismo quedó enterado y acordó cumplimentar, de una circular del Gobierno Civil sobre adopción de medidas para reducir el consumo de energía.

AGRADECIMIENTO

A don Lázaro Bravo, de Armería El Acueducto, se le agradece la donación de material deportivo para los niños de la Residencia Provincial.

CERTIFICACION

Fue aprobada la certificación número uno de las obras de construcción de un campo de fútbol en San Ildefonso, por importe de 540.659 pesetas.

SENTIMIENTO

Se hace constar en acta el

sentimiento de la corporación por el fallecimiento de don Joaquín Martínez Luengo, administrador principal de Correos; don Angel Lago Huertas, delegado de Industria, y de don Tomás Valero Cristóbal, hermano del funcionario provincial, don Juan Valero.

CIRCULACION DE VEHICULOS

Un escrito del director general de Administración Local sobre la facultad de conceder autorizaciones especiales de circulación de vehículos con cargas excepcionales se acuerda pasarlo a Vías y Obras para que por esta sección se formule un anteproyecto de ordenanzas de circulación en carreteras provinciales y caminos vecinales.

GRATITUD

A la Mancomunidad Interinsular y Cabildo de Santa Cruz de Tenerife se le testimonia el agradecimiento de la corporación por las atenciones dispensadas a los representantes de la Diputación que acompañaron al señor Fraile Poujade en su toma de posesión como gobernador civil de aquella provincia.

INFORMES DE LA PRESIDENCIA

El presidente, señor Postigo Pascual, informó sobre la reunión celebrada en Madrid por la comisión gestora de la Mancomunidad de Diputaciones de Régimen Común, destacando, entre otros asuntos, el de la distribución de un

crédito de 1.045 millones de pesetas para reparación de carreteras provinciales y caminos vecinales, de los que corresponden a Segovia 50 millones; asimismo informó de otros créditos a la Mancomunidad para establecimientos hospitalarios.

También dio cuenta de lo tratado en la reunión de presidentes de diputaciones, en Madrid, con el ministro de Educación y Ciencia, sobre convenio para construcciones escolares, informando sobre las directrices generales para la programación, inventario de necesidades, prioridades y formulación de los convenios con las diputaciones, que entrarán en vigor a principios de 1976, ya que todo el año próximo se dedicará a las correspondientes consultas, estudios, etcétera.

SUBVENCION

La corporación fue informada de haberse solicitado de la Dirección General de Asistencia Social una subvención de 500.000 pesetas para equipamiento y funcionamiento de guardería infantil en la Residencia Provincial.

ANTEPROYECTO

Asimismo quedó enterado el pleno del informe evacuado al anteproyecto de Reglamento de Hospitales.

INFORMES FAVORABLES

Fueron informadas favorablemente las posiciones para sostenimiento de un secretario común hechas, de un lado, por los ayuntamientos de Fuenterrebollo y de Navalilla, y por otro, de Migueláñez y Domingo García.

PREMIO

Se conceden 5.000 pesetas para el primer premio de la exposición de arte y artesanía que organizan las obras sindi-

cales de Educación y Descanso y de Artesanía.

PRECIO DE VENTA

Se acuerda señalar en 200 pesetas el precio de venta de la publicación histórica de la Diputación titulada «Turégano y su castillo».

ESTUDIOS Y BECAS

Fue aprobado el cargo de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad por los desplazamientos a Madrid de los alumnos de Filosofía y Letras del Colegio Universitario «Domingo de Soto».

Es adjudicada la beca «García Tapia» para el curso presente a don Alejandro-Pablo Fernández Domínguez y se adjudican también, para el Colegio Universitario «Domingo de Soto», dos becas para estudios de Derecho y cinco para Filosofía y Letras.

MEDALLAS

Por unanimidad se acordó solicitar autorización del Ministerio de la Gobernación para iniciar el expediente de concesión de la medalla de oro de la provincia a don Modesto Fraile Poujade.

Quedó enterado el pleno de la autorización del citado ministerio para iniciar expedientes de concesión de la medalla al Mérito Provincial a miem-

bro destacado de la Academia de Artillería de Segovia.

FERIA DEL LIBRO

Quedaron enterados los diputados de un escrito del delegado de Información y Turismo interesando colaboración para celebrar en Segovia una Feria Nacional del Libro, acordándose solicitar información complementaria.

FALLO

El pleno ratificó la propuesta del jurado del certamen de pintura, concediendo el primer premio a don Lope Tablada Marín, de Segovia, y el segundo a don Fernando Sánchez López, de Avila.

MEDICO Y FARMACEUTICO

Fue acordada la renovación del contrato de prestación de servicios del médico psiquiatra don Martín Gómez Merino.

Asimismo se acordó convocar concursillo para la provisión, en forma contratada, de los servicios farmacéuticos provinciales.

OBRAS Y MAQUINARIA

Quedó informado el pleno sobre la situación de proyectos de obras municipales encargados a la Diputación por los

(Continúa en la pág. 6)

ACCESORIOS LA UNION

Avda. Fernández Ladreda, 16
Teléfonos 412611 y 413363
SEGOVIA

No pida una
batería

exija... TUDOR

Actualice los accesorios
de su CUARTO DE BAÑO

Disponemos del mayor surtido
Barrero Fdez. Ladreda, 25

Distribuidor oficial de Compañía ROCA

Los hechos más destacados en la villa durante 1974

La localidad, por su situación geográfica, por su vitalidad histórica y por su tradición, es centro de gran actividad social y política de la comarca y por ello hechos importantes en ambos sentidos tuvieron por marco el municipio, la localidad, o la comarca.

En el terreno de las asambleas comarcales se realizaron durante el año, en el mes de septiembre, la asamblea comarcal de Consejos Locales del Movimiento, que presidió el subjefe provincial y consejero nacional don Julio García Ibáñez.

En el mes de octubre se celebró otra asamblea con el fin de establecer a título experimental una campaña de divulgación de profilaxis de la brucelosis así como las correspondientes prevenciones contra esa enfermedad.

En el mes de noviembre, asamblea comarcal de presidentes y secretarios de Hermandad de Labradores y Ganaderos, presidida por el delegado provincial de Sindicatos.

Allá al filo del verano recibimos la visita del gobernador civil, don Emilio Rodríguez Román, visita que en el mes de septiembre realizó a los municipios de Nieva y Ortigosa de Peaña, collindantes de éste.

En el aspecto escolar comenzó a funcionar en el

curso 73-74 el Centro Profesional de primer grado, de orientación agrícola, bajo la tutela de la Agencia Comarcal de Extensión Agraria.

La creación de tres plazas de profesores de E. G. B. en los colegios nacionales de la localidad y la implantación definitiva del octavo grado de E. G. B., que a título experimental ya se había desarrollado durante el curso 73-74.

En el aspecto religioso tenemos que destacar la visita pastoral que monseñor Antonio Pallenzuela, obispo de Segovia, giró a esta localidad y a los pueblos de la comarca, a fin de confirmar a los niños que estaban en edad para ello.

Los problemas municipales más apremiantes, durante el año que termina fueron los dimanantes de las averías que se produjeron en la red de distribución del servicio de agua potable a la localidad, que trajeron de cabeza al alcalde y concejales responsables, ya que al aumentar la presión, los puntos débiles de la antigua red saltaban. El resolver las averías tuvieron la dificultad de la escasez de personal que pudiera descubrir y destapar los puntos de la posible avería. No se encontraban braceros para ello. Pero al final todo fue resuelto, y desde luego,

dentro de las limitaciones impuestas por las averías, el servicio funcionó. Además, se estableció una policía del servicio a fin de que todos los usuarios de él pusieran el correspondiente contador, cosa que está totalmente establecida al terminar el año. En resumen, este servicio presenta un saldo positivo.

Otro de los problemas que se ha creado es el del desmoronamiento del artesonado el claustro románico; esta página se hizo eco en tres ocasiones del problema, que sigue sin solucionar y que esperamos que el 75 lo dé resuelto.

¡Ah! y en el año 74 comenzó esta página, también al filo del verano. En la primera

que se publicó apareció una entrevista con el alcalde, que puso de relieve los problemas municipales más apremiantes; la visita del gobernador civil y el brevísimo currículum de este corresponsal, a quien tú, amable lector, has tenido que soportar durante casi un año, semana a semana, lunes a lunes en espera de ver cómo me las arreglaba para llenar la página. No te preocupes, que todavía quedaron en el tintero muchas cosas, que ya irán saliendo. Y lo que sí te deseo, querido lector, es que a fuer de la paciencia que has tenido al seguir mis avatares por las galeradas y las columnas de la página, lo que sí te deseo, digo, es que el año 75 le tengas lleno de felicidad.

Funeral en recuerdo de don Luis Carrero Blanco

El pasado día 20, organizado por la Jefatura Local del Movimiento se celebró una misa en sufragio del alma del presidente del Gobierno, don Luis Carrero Blanco, asesinado el pasado año. A dicha misa asistió la Corporación municipal, funcionarios y pueblo en acto de homenaje patriótico y de hondo sentido cristiano.

La misa fue oficiada por el párroco don José María Martínez, que en sentida homilía expresó las grandes virtudes del hombre a quien se dedicaba el sufragio, e hizo un elogio de los hombres públicos que, suponiéndoseles siempre de buena fe, dedican lo mejor de su energía al servicio de los demás, hasta ponerse en riesgo de perder la vida.

Terminada la misa, se rezó un responso.

ULTIMA SESION PLENARIA DEL AÑO EN EL AYUNTAMIENTO

Antes de cerrar el año, ha sido convocado y se ha celebrado el pleno municipal de carácter extraordinario, que es el último del ejercicio.

Asistieron todos los miembros de la corporación municipal y fueron tomados los acuerdos siguientes:

—Comenzó leyéndose por el secretario el acta de la sesión anterior, y se dio cuenta además a la corporación de todos los acuerdos tomados por la comisión permanente, en las sesiones celebradas, por la misma, desde el último pleno. Tanto acta, como acuerdos de la permanente fueron aprobados por el pleno.

—Presentado ante el pleno, un presupuesto extraordinario por importe de pesetas de 580.950, a fin de financiar las aportaciones municipales a la Comisión Provincial de Servicios Técnicos, dentro del Plan de Acción Especial para el bienio 1974-75 para realizar las obras de reparación del cementerio municipal y para la construcción de un parque infantil y la ampliación de la red de abastecimiento de aguas, fueron aprobados dicho presupuesto, así como las orientaciones de las mencionadas obras.

—Fue aprobado también el expediente de devolución de fianza a don Iluminado García Sastre y García Segovia, S. A., fianzas que habían sido depositadas por transporte escolar y aprovechamiento de resinas de los montes de propios.

—También se procedió, previa deliberación, a la aprobación definitiva del expediente de prescripción de obligaciones y créditos del

presupuesto ordinario del actual ejercicio.

—Fue concedido al barrio de Hoyuelos del municipio, un local de los propios a fin de que en el mismo sea instalado un Tele-club.

—Habiéndose expedido por la Dirección General de Obras Hidráulicas, Confederación Hidrográfica del Duero, la certificación de obras realizadas para el abastecimiento de agua conjunto de Santa María la Real de Nieva, Pinilla Ambroz, Pradinas y Anagoneses, y establecido el correspondiente debate sobre obras y certificación, con las correspondientes informaciones del alcalde-presidente y del secretario municipal, se aprobó dicha certificación.

—Finalmente, el secretario informó sobre todos aquellos secretarios de Administración Local, que perteneciendo a la segunda categoría, han solicitado en propiedad la vacante de este Ayuntamiento, en el concurso de traslados establecido por resolución de 26-7-74. Esta información es preceptiva y el pleno quedó enterado minuciosamente.

No habiendo más asuntos que tratar fue levantada la sesión a las 9 horas 30 minutos, habiéndose comenzado a las 7 de la tarde.

LA NUEVA CORPORACION MUNICIPAL EN 1974

Comenzó el año por la renovación de la corporación municipal, en la parte proporcional correspondiente, quedando constituido con los concejales nuevos don Eusebio García González, por el tercio de cabezas de familia y

mujeres casadas; don Vicente Merinero, por el tercio sindical y don Cecilio Martín de Fuentes por el tercio de entidades.

La Corporación, pues, quedó constituida como sigue:

—Alcalde presidente: Don Javier Arroyo Cuencá.

—Tenientes de alcalde: Don César Tribiño Camarero y don Santos Gozalo Gil.

—Secretario interventor: Don Alejandro del Amo Hernán.

—Depositario en funciones: Don Eusebio García González, concejal.

—Resto de concejales: Señorita Amelia García Fernández; don Martín Gil Monterrubio; do Angel Martín; don Enrique Manso Manso; don Vicente Merinero Pérez, y don Cecilio Martín de Fuentes.

Fueron concejales salientes don Eusebio Yuste Herranz, don Lauro Nieto, y el mismo alcalde-presidente actual, que era concejal por el tercio de cabezas de familia y mujeres casadas.

Compre oro hoy Lo agradecerá mañana

Deliciosos momentos de indecisión, cuando el arte consiste en encontrar pequeñas naderías.

JOYERIA — RELOJERIA — PLATERIA

ATALAYA

Artículos que prestigian y perduran

Fdez. Ladreda, 18

Teléfono 412828

Muebles de cocina Barrero—Fdez. Ladreda, 25

en todos los precios y para todos los gustos

¡Muy pronto una agradable sorpresa!

Corresponsal literario:

E. García González

Administrativo:

L. Gozalo Gil

¿muebles?

HERNANDO

Pleno de la Diputación Provincial

(Viene de la pág. 4)

ayuntamientos de la provincia, y de nuevos encargos de redacción de proyectos de obras.

También se informó de la adjudicación directa del concurso de maquinaria para la Sección de Vías y Obras.

SOBRANTES DE VIA PECUARIA

Ante la petición de compra de sobrantes de vía pecuaria formulada por Ceprisa, se toma el acuerdo de celebrar una reunión con representantes del ICONA para estudiar en general el problema de enajenación de sobrantes de vías pecuarias.

COCHE

Fue aceptada la propuesta de adquisición de un coche, el año próximo, para servicio de las Hijas de la Caridad, de la Residencia Provincial.

POSESION

Se dio cuenta de un informe favorable de la Dirección General del Tesoro sobre la toma de posesión, con carácter provisional, de don Emilio-Jesús García Silva como recaudador de la zona de Santa María la Real de Nieva.

PLAN DE COOPERACION

Se sometió al pleno un informe sobre las reclamaciones presentadas por los ayuntamientos de Pradales, Juarros de Riomoros, Marugán y Calabazas al Plan de Cooperación del bienio 1974-75, acordándose desestimar dichas reclamaciones y, en consecuencia, aprobar el mencionado Plan. Este importa pesetas 29.648.856, que se invertirán una parte en subvenciones y otra en anticipos, a un total de 72 municipios. Este Plan será elevado ahora a la Comisión de Servicios Técnicos para su definitiva aprobación.

Fueron tratados asimismo otros asuntos de menor importancia y de régimen interno.

URGENCIA

El pleno quedó enterado del informe y acuerdos adoptados por la Asociación Intersindical de industriales del polígono «El Cerro», a la vista de lo ocurrido recientemente en el mismo y de la situación peligrosa de una determinada zona; la corporación, al considerar el problema como de carácter general, acuerda, a

propuesta del diputado del partido de Segovia, Sr. Vázquez Aparicio, interesar del Ministerio de la Vivienda y del Instituto Nacional de Urbanización, por conducto del

governador civil, envíe con urgencia los técnicos precisos y que se adopten las medidas oportunas, con carácter inmediato, para corregir el peligro y reparar los daños.

SESION EXTRAORDINARIA

También ha celebrado la Diputación Provincial, como decíamos al principio, sesión extraordinaria, en la que se adoptaron los acuerdos siguientes:

ADJUDICACIONES

Se adjudican definitivamente, previo concurso, las siguientes obras de instalaciones deportivas del año 1974:

Piscina de Navas de Oro, a Tennis Sport, S. A., de Madrid, en 4.498.320 pesetas.

Piscina de Coca, a don Mariano Carrión Velasco, en 4.500.000.

Frontón de Cuéllar, a don Heliodoro Vicente Rico, de Sanchonuño, en 1.000.000.

Frontón de Cantalejo, a D. Pablo Sanz González, de Segovia, en 1.000.000.

Pista polideportiva de El Espinar, a Tennis Sport, S. A., de Madrid, en 733.125.

Pista polideportiva de Ria-

za, a don Juan Sanz Sanz, de Riaza, en 750.000.

Pista polideportiva de Ayllón, a Compacto, S. A., en 750.000.

Pista polideportiva en Villacastín, a Compacto, S. A., en 750.000.

Se declaró desierto por falta de licitadores el concurso para los frontones de Ayllón y Villacastín.

ADJUDICACION DIRECTA

Al haber quedado desiertas las adjudicaciones anteriormente citadas, y dada la urgencia del caso, se toma el acuerdo de adjudicar directamente las obras de construcción de un frontón en Villacastín a don Ignacio Jiménez Martín, vecino de la indicada villa, y un frontón en Ayllón, a don Pablo Sanz González, de Segovia, cada una de dichas obras en la cantidad de un millón de pesetas.

EL MARQUES DE QUINTANAR, UN PERSONAJE PARA LA HISTORIA

En el diario «ABC» se publicó el sábado un breve comentario, firmado por Ramón Serrano Súñer, ensalzando las virtudes humanas del ya desaparecido marqués de Quintanar.

El ilustre ex político, tras señalar la procedencia de su amistad personal con el marqués, dice que éste fue un escritor elegante, historiador, poeta, conferenciante y fundador del movimiento intelectual de Acción Española. Pero sobre todo, fue un hombre enterizo, sincero, valiente y claro, bien lejos de tanto espíritu retorcido y cauteloso.

Indica asimismo que el marqués de Quintanar ha de

ocupar un sitio en el círculo que la Historia reserva a las personas auténticas que observaron en vida una conducta pública ejemplar. Políticamente fue, como monárquico, la estatua de la lealtad.

Finalmente recoge unas notas de Dionisio Ridruejo sobre el marqués, en las que aquél dice que al principio de la guerra, en Segovia, donde Quintanar era ingeniero de Obras Públicas, le había admirado su entereza al protestar vehementemente contra los primeros actos de sangre que se produjeron en la retaguardia. «Ninguno de sus amigos sería, en lo sucesivo, más independiente y riguroso que él».

Se necesita

AUXILIAR ADMINISTRATIVO

(Servicio militar cumplido)

Escribir con referencias y experiencia a Publicidad

Races, Ladreda, 16, Ref. 11.

(Ref. 3.043)

Financiamos la compra de su Lavadora

AEG, FAGOR, BALAY, MIELE, ZANUSSI a 24 meses al mismo precio de contado. INFORMESE Urgente

J. HORCAJO, S. A. Electrodomésticos

CONCESION DE APROVECHAMIENTOS DE AGUAS EN ANAYA Y CARRASCAL DEL RIO

La Comisaría de Aguas del Duero ha publicado en el «Boletín Oficial de la Provincia» una resolución por la que acuerda conceder a Industrias del Cuarzo, S. A., autorización para derivar mediante elevación un caudal total continuo equivalente de 5,55 litros por segundo del río Duratón, en término municipal de Carrascal del Río, con destino a usos industriales, quedando prohibido el vertido de aguas residuales a cauce público. La concesión

se efectúa a favor de Industrias del Cuarzo, S. A.

También ha insertado en la misma publicación oficial una petición, formulada por El Ardido, S. A., de 35,76 litros por segundo, para riego, a derivar del río Moros en término de Anaya. En consecuencia, queda abierto un plazo para que los interesados presenten el oportuno proyecto, admitiéndose también otros proyectos que tengan el mismo objeto que la petición anunciada o sean incompatibles con él.



GRAN CENA COTILLON FIN DE AÑO EN HOTEL ACUEDUCTO



con el tradicional sorteo de regalos entre los asistentes a esta GRAN FIESTA, obsequio de nuestros proveedores.

... Y RECIBA EL AÑO NUEVO BRINDANDO CON CHAMPAGNE

CODORNIU

Centro Rehabilitación «La Piedad»

DON MARCELINO DE ANDRES CUADRADO

Jefe del Servicio de Rehabilitación de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social

Afecciones de huesos, músculos y articulaciones

Rehabilitación de 9 a 2 y de 3,30 a 7,30

Consulta de 3,30 a 7,30 (excepto sábados)

Paseo Ezequiel González, 27

Teléfono 414445

EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO DESCANSA EN MARBELLA

Partidas de golf y reuniones en la intimidad con varios ministros

Málaga, 30.—El presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, que desde el viernes descansa en el Golf Hotel, de Nueva Andalucía, en Marbella, cenó en un restaurante del Puerto Benús con el ministro de la Gobernación y vicepresidente primero del Gobierno, don José García Hernández; el ministro de Hacienda y vicepresidente segundo, don Rafael Cabello de Alba; el ministro de la Presidencia, don Antonio Carro Martínez, y otras personalidades.

Durante el día, y a pesar de que el tiempo no era muy favorable, el señor Arias Navarro jugó una partida de golf en el campo de Nueva Andalucía y visitó la casa de don Carlos Pinilla.—Cifra.

LLEGA EL MINISTRO DE INFORMACION Y TURISMO

Málaga, 29.—Ha llegado a Málaga el ministro de Información y Turismo, don León Herrera Esteban, quien pasará unos días de descanso en la Costa del Sol.—Cifra.

DON LEON HERRERA VISITA LOS EQUIPOS DE RADIO NACIONAL

Málaga, 29.—El ministro de Información y Turismo, don León Herrera Esteban visitó a última hora de ayer, en las proximidades de Torremolinos, las dependencias en que se encuentran instalados los equipos emisores de Radio Nacional de España.—Cifra.

La hija del Cordobés, operada a vida o muerte

Se le estirpó un absceso después que había sido intervenida de apendicitis

Córdoba, 30.—El Cordobés se encuentra muy afectado por la enfermedad que aqueja a su hija Maribel, de 7 años de edad, que ha obligado a practicarle dos intervenciones quirúrgicas casi seguidas. La primera, de apendicitis, y la segunda, de un absceso de gran tamaño.

Se encuentra el extorero en el sanatorio de la Cruz Roja de Córdoba, en unión de Martina, junto a la enfermita, pero suele salir de vez en cuando a otra habitación contigua para recibir a las numerosas visitas.

—Hemos pasado unos días de continuos sobresaltos—dijo esta noche—. Ayer, concretamente, hemos estado a punto de quedarnos sin nuestra hija. Han sido unas horas verdaderamente dolorosas. Y aún estamos en la incertidumbre de la reacción que la niña pueda tener hasta cumplirse las 48 horas de la segunda operación.

La niña acusó molestias dos días antes de Navidad y fue internada en el sanatorio de la Cruz Roja donde el Dr. Páez llevó a cabo felizmente la operación de apendicitis, pero en la mañana del sábado empeoró sensiblemente y previa consulta de once médicos fue intervenida de nuevo, a vida o muerte; el resultado fue que la niña tenía un absceso que le fue extirpado. Se le han hecho varias transfusiones y parece que va evolucionando

favorablemente y que a últimas horas la impresión era esperanzadora.

Para interesarse por la salud de la pequeña se reciben llamadas telefónicas de toda España.

«El Cordobés» y Martina no se separan de la enferma, que se encuentra incomunicada, y familiares y amigos íntimos reciben y atienden a las numerosas personas que desfilan por el Sanatorio.

Ingreso en la Asociación de Hidalgos Fuero de España

En las últimas sesiones celebradas por la Junta de Probanza de la Asociación de Hidalgos a Fuero de España, ingresaron en dicha asociación doce vecinos de Madrid, dos de Bilbao, dos de Lebrija, otros dos de Vitoria y uno de cada una de las siguientes localidades: Barcelona, Benidorm, Cádiz, Algeciras, Cerdilla, La Coruña, Valencia, Vitoria, Bruselas y Guatemala.

¿muebles?

HERNANDO

EL AEROPUERTO DE BARAJAS, ABIERTO AL TRAFICO

Había permanecido bajo la niebla durante 50 horas y se suspendieron 600 vuelos

Madrid, 30.—A las 23 horas del viernes terminó la situación de bajo mínimos meteorológicos en el aeropuerto de Barajas, donde la visibilidad era completa a las seis cuarenta y cinco de ayer, habiendo quedado restablecido el servicio con toda normalidad.

Se pone así fin al periodo más largo de niebla—cincuenta horas—de la vida del aeropuerto madrileño, en el que fue necesario suspender seiscientos vuelos, lo que ha afectado a cuarenta mil personas.

El viernes, que hubo algún momento de menos niebla, se efectuaron 41 entradas de aviones y 26 salidas. Ayer sábado las aeronaves operaron ya libremente.

OPOSICIONES

Bancos y Cajas de Ahorro
Contabilidad-Cálculo
ANDRES SANCHEZ
José Zorrilla, 65
Teléfono 415217

COMPRO O ALQUILO

local comercial o primer piso para oficina, zona de Fernández Ladreda, último tramo calle Real o Azoguejo. Llamar Tlfs. 414959 y 414249.

Accidentes en carretera DIECISEIS MUERTOS EN EL ULTIMO FIN DE SEMANA

Madrid, 30.—Dieciséis personas han resultado muertas y otras cuatro con heridas de pronóstico grave en los dieciséis accidentes de tráfico habidos en España durante el pasado fin de semana, según informan fuentes de la Dirección General de

la Jefatura Central de Tráfico.

Las principales causas que provocaron los accidentes se refieren a: circular por la izquierda de la calzada, velocidad indebida y peatones en la calzada.—Cifra.



FABRICA DE FORJADOS

BLOQUES Y BOVEDILLAS

Felicita a sus clientes y amigos el NUEVO AÑO

Vino natural
Arco de la Viña

Menor precio
Mayor calidad

Distribuidores exclusivos para capital y provincia:

REVOLTOSA

Pídalo a su distribuidor de Revoltosa

MASIGAL

RADIO-TV

...Y EL
TELEVISOR DE LEY

INTER

DESEAN A TODOS FELIZ AÑO 1975

Aquí, todos los DEPORTES

1-0 El resultado fue lo menos malo, para el aficionado, en el encuentro Gimnástica Segoviana - A. D. Ventas

Una vez más el fracaso total de los delanteros locales hizo nulos los esfuerzos de todo el conjunto

Alineaciones.— G. Segoviana: Bellota; Valeriano, Emilio, Cerezo; Alonso (Minguela), Vegas; Nete (Morillo), Diego, Navas, Migueláñez y Cuéllar.

A. D. Ventas: Torres; Carlos, Muñoz, Duque; Pintos, Torregrosa; Lorenzo (Moncada), Torralba, Pablo, Julián (Camino) e Iriarte.

Árbitro. Dirigió el encuentro el señor Gómez del Pulgar. Muy floja su actuación. Cometió muchos errores, siguió el juego de lejos; en el minuto 40 anuló un gol a los visitantes, señalando a continuación un libre indirecto dentro del área. El gol que marcaron los locales fue precedido de un manotazo de Navas al balón en el que el árbitro, pese a estar cerca de la jugada, dio validez. Su labor fue casera en todo momento. Mal, muy mal su actuación.

Gol. Minuto 46. Centro de Nete desde su posición que "remata" Navas con la mano desconcertando al portero y rematando a las mallas Minguela.

Incidencias

Tarde de niebla cerrada y que en los últimos minutos del encuentro hizo difícil la visión de las jugadas. Buena entrada. En el minuto 23 saltan a por el balón Torralba y Alonso, propinándose ambos un tremendo golpe, con peor parte para el jugador local que sufrió rotura del pé-

mulo izquierdo con ligera conmoción cerebral, de la que fue repitiéndose en los vestuarios. Más tarde abandonó, por su propio pie, el campo camino de la clínica. Torralba sufrió una brecha en la cabeza de la que fue curado en el mismo terreno de juego. Contra lo que pudiera parecer por lo expuesto anteriormente, el encuentro fue jugado con una gran deportividad.

Nueve saques de esquina lanzaron los locales por tres de sus rivales.

Cinco delanteros suspensos

Era el minuto 14 del encuentro cuando Navas, completamente solo, no logró dar al balón e introducirlo en la red. En el 80 vuelve a fallar otra ocasión propicia. En el 89 es Cuéllar el que lanza fuera cuando esto era lo verdaderamente difícil. Podíamos seguir, pero con algunos "botones de muestra" es suficiente.

Más no crea el aficionado que no acudió al campo que el motivo expuesto puede significar una gran tarde de fútbol del conjunto azulgrana. Nada más lejos de la realidad. Ninguno de los dos conjuntos realizó nada digno de destacar en los noventa minutos. El juego fue insulso y si los segovianos jugaron, al menos, para ganar el encuentro, los madrileños fueron nulos de defensa a ataque. Si

los azulgrana no marcaron más goles por los fallos comentados, los "amarillos" del Ventas no lanzaron ni un sólo disparo a los dominios de Bellota. De esta forma fue transcurriendo el encuentro. La niebla se iba adueñando del terreno de juego y el marcador no se iniciaba en su cuenta. El árbitro, mientras tanto, ponía algarcada en los graderíos. Sus decisiones, casi siempre erróneas, motivo de recriminación por parte de los aficionados. La lesión de Alonso rompía, tristemente, la monotonía del juego. De otra parte, la nueva delantera que, por necesidad, puso en "juego" el mister gimnástico, no dio el resultado apetecido. Cuéllar no jugó de extremo izquierda en ningún momento del encuentro ya que esa demarcación fue ocupada, hasta la lesión de Alonso, por Migueláñez, que con el "10" a la espalda corría la línea con soltura y acudía a defender cuando era necesario. Más tarde sería Minguela el ocupante de la plaza. En el otro lado Nete era una figura decorativa, parte por el abandono de sus compañeros, parte por su inoperancia a la hora de entregar el balón a un compañero. Sin extremos, una vez más, el juego que Diego y Vegas hacían por el centro era fácilmente cortado por la segura defensa visitante. Lo único que funcionaba era la defensa. Valeriano y

Cerezo ayudaban con sus incursiones por los laterales a sus flojos delanteros. Poco, muy poco más dio de sí la primera mitad. El cero a cero del marcador era el fiel reflejo de los fallos de unos y de la inoperancia de otros.

Se jugaba el primer minutos de la segunda mitad cuando un centro de Nete, al que no llegó Navas con la cabeza y sí con la mano, era rematado a gol. El árbitro dijo sí, quizás paliar un poco los tremendos fallos de Navas y Cuéllar, y la victoria final se había fraguado. Hubo aficionados que a partir de la consecución del gol pedían el término del encuentro al árbitro. La razón era, poderosa, el juego (?) y la niebla, no eran suficiente aliciente para mantenerse en el campo durante los cuarenta minutos restantes.

Del encuentro ya está todo dicho. A la hora de destacar la situación es difícil. No dudamos del interés que los jugadores ponen al comienzo de los encuentros, mas la suerte no les acompaña. Ayer se ganó el encuentro pero sin pena ni gloria. Resaltaremos la acción de los defensas, por parte de Diego y Vegas hacían por el centro era fácilmente cortado por la segura defensa visitante. Lo único que funcionaba era la defensa. Valeriano y

J. M.

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

Primera División						Segunda División						Primera Preferente Castellana																									
J.	G.	E.	P.	F.	C.	J.	G.	E.	P.	F.	C.	J.	G.	E.	P.	F.	C.																				
Zaragoza, 1; R. Sociedad, 1.	At. Bilbao, 1; R. Madrid, 0.	Barcelona, 3; Murcia, 1.	Málaga, 1; Elche, 0.	S. de Gijón, 5; Granada, 1.	Valencia, 3; Betis, 1.	Hércules, 0; Celta, 0.	Salamanca, 2; Español, 0.	At. de Madrid, 4; Las Palmas, 0.	Huelva, 0; Rayo Vallecano, 1.	Alavés, 2; Mallorca, 1.	Barcelona At., 1; Tenerife, 1.	Orense, 0; Valladolid, 0.	Sevilla, 2; Sabadell, 0.	Cádiz, 1; Castellón, 0.	Córdoba, 2; Oviedo, 0.	Burgos, 1; Tarragona, 0.	Leonesa, 0; San Andrés, 0.	Santander, 3; Baracaldo, 1.																			
Real Madrid... 14 8 5 1 30 16 21+ 7	Barcelona... 14 8 2 4 33 20 18+ 4	Español... 14 7 3 4 19 18 17+ 3	Atlético de Madrid... 14 4 7 3 19 13 15+ 1	Real Zaragoza... 14 6 3 5 24 18 15+ 1	Spórting de Gijón... 14 5 5 4 20 16 15+ 1	Betis Balompí... 14 6 3 5 15 14 15+ 1	Valencia... 14 5 4 5 19 18 14	Granada... 14 4 6 4 17 18 14	Elche... 14 6 2 6 17 23 14	Hércules de Alicante... 14 4 5 5 16 16 13- 1	Athlétic de Bilbao... 14 5 3 6 16 18 13- 1	Real Sociedad... 14 3 7 4 15 19 13- 1	Salamanca... 14 3 6 5 13 14 12- 2	Las Palmas... 14 3 6 5 16 21 12- 2	Celta de Vigo... 14 3 5 6 13 20 11- 3	Málaga... 14 5 1 8 9 16 11- 3	Real Murcia... 14 2 5 7 14 27 9- 5	Córdoba... 16 9 4 3 25 10 22+ 6	Sevilla... 16 9 4 3 25 11 22+ 6	Racing de Santander... 16 9 4 3 20 14 22+ 6	Cádiz... 16 9 3 4 31 20 21+ 5	Real Oviedo... 16 6 8 2 17 13 20+ 4	Rayo Vallecano... 16 8 2 6 21 20 18+ 2	Burgos... 16 7 3 6 24 17 17+ 1	San Andrés... 16 5 7 4 13 11 17+ 1	Mallorca... 16 6 5 5 20 18 17+ 1	Tarragona... 16 5 6 6 15 14 16	Baracaldo... 16 6 4 6 14 19 16	Barcelona Atlético... 16 3 9 4 18 27 16- 1	Castellón... 16 5 4 7 11 14 14- 2	Real Valladolid... 16 5 3 8 20 20 13- 3	Recreativo Huelva... 16 4 5 7 10 18 13- 3	Sabadell... 16 3 6 7 23 26 12- 4	Deportivo Alavés... 16 4 4 8 12 20 12- 4	Orense... 16 3 6 7 9 17 12- 4	Tenerife... 16 4 3 9 15 25 11- 5	Cultural Leonesa... 16 2 6 8 13 22 10- 6

5-0.-15 minutos bastaron al Colmenar para humillar al Acueducto

A pesar de que jugó y dominó más el equipo segoviano

A las cuatro de la tarde dio comienzo el partido en el campo de El Colmenar, el cual presentaba una mediana entrada. Fue dirigido por el señor García, que tuvo una actuación excelente, con algún que otro error, pero todos ellos ajenos a su voluntad.

Alineaciones: Colmenar: Agui; Arribas, Félix, Sanz (Arias); Parrilla, Robledo; Lorenzo, Varela, Rubio, Mateos (Asensio), Cerezo.

Acueducto: Manolo (Serrano); Ródero, Varas, Pablo; Juan Antonio, Bermejo; Antonio, De Antonio (Brioso), Juan Ramón, Ignacio y Valentín.

Acudía el C. D. Acueducto a Colmenar Viejo con una sensible baja: la de su entrenador, que si bien no juega, hace al menos que con su presencia se eviten errores humanos más que futbolísticos. Así, con la baja importante de Narciso, en el banquillo, jugó el Acueducto a un aire que habría cambiado por completo de estar aquél.

El equipo segoviano se empeñó en jugar la pelota controlada desde la línea defensiva ante unos hombres que, si bien no superaban a éstos en condiciones futbolísticas, sí los disminuían en decisión a la hora de chutar a puerta y en resolución a la hora de alejar el balón de su área, limitándose al contundente patadón sin detenerse a "hacerlo bonito".

Muy mal se le ponían las cosas al Acueducto ya que en el minuto cuatro, cuando aún no había logrado una situación definida, Varela, al lanzar un libre directo, introduce el balón al dar éste en la cabeza de Varas, descolocando al meta Manolo, quien se había lanzado bien al poste contrario.

Sin embargo y pese a lo que todos creían, no se desanima el Acueducto, quizá porque veía ante sí un equipo mejor clasificado (segundo actual-

mente) pero peor en cuanto a juego. Así, tras este gol prematuro, pasa a ser durante esta primera parte abrumador el dominio segoviano, quien pudo lograr la igualdad en varias ocasiones, pero unas no se lograba por mala suerte (cesión de Félix a Agui que le coge a media salida, que ve cómo va el balón al poste derecho) y las más por falta de decisión en los delanteros que no sólo no tiran desde fuera del área, sino que esperan introducir el balón tras pasarse incluso al portero.

A pesar de estos defectillos ya usuales y muy recalcados día tras día en estas páginas, el juego del Acueducto fue preciso, difícil, aunque elegante y... nada práctico, excepto la buena impresión que causó a los que tuvieron ocasión de presenciar el partido. Un partido en el que Ignacio dio una lección de pundonor y sacrificio aparte ya del exquisito fútbol que realiza (aunque todo hay que decirlo, pecó en contadas ocasiones de genial); en el que Manolo paraba todo lo que le llegaba, y los demás cumplían con la misma ilusión y entrega de siempre, aunque algunos, por rutina, se empeñaban en hacer lo difícil.

Con el 1-0 se llega al final de la primera parte; resultado que por lo efectuado en el terreno de juego no concuerda con el realizado por el equipo segoviano.

La segunda parte tuvo una nota contraria, ya que tras continuo forcejeo de los hombres del ataque segoviano no iba a llegar lo que tanto se esperaba: el empate, ya que unos veces —la mayoría— Agui desbarataba con espléndidas intervenciones las ligadas jugadas acueductistas y otras aparecía cualquier circunstancia adversa para que el balón no llegara a las mallas del Colmenar. Ignacio de fuerte disparo pudo lograr lo que ya se cantaba, pero... encontró la involuntaria cabeza de un de-

fensor; Juan Ramón de nuevo tuvo lo fácil pero quizás por asegurarse, pecó de tímido, e Ignacio, una vez más, remata de cabeza con inmejorable colocación, aunque flojo.

Esto sucedería en los primeros 15 minutos en los que, como en la primera parte, el dominio fue total del equipo visitante, hasta el extremo de que Mateos y Llorente bajaban desde sus puestos ofensivos a apoyar a la línea medular.

Tras una jugada un tanto dudosa, Asensio marca con la rodilla para el equipo local, sin que Manolo pueda hacer nada para evitarlo —realmente esto no era justo—, con lo cual cundió el desánimo y la flaqueza de los muchachos segovianos, que se entregaron al Colmenar de forma irremisible. Los tres restantes goles fueron conseguidos de forma poco vistosa; el tercero ante la poca vista de Serrano (que había sustituido a Manolo por lesión), que con el pie, introducía el balón al iniciar la salida; el cuarto lo marcó Pablo de forma impecable al intentar contar un pase en profundidad, y el quinto, el acostumbrado gol del pasecito en la defensa.

En fin, que creemos que para pró-

JUDO

España vence por equipos en el Campeonato Internacional Junior

Se ha celebrado en Fuengirola el IV Campeonato Internacional Junior de judo, en el que España había conseguido clasificar tres judokas en finales y tres en repesca. En estas finales, los españoles se impusieron, y han logrado el título de campeones por equipos, seguidos de Francia, Portugal y la URSS, cuyo equipo defraudó. Aceptables, sin más, han sido las actuaciones de Suiza, Bélgica, Alemania y Canadá.

CICLO-CROSS

CLARA VICTORIA DE VAN DAMME EN IRUN

San Sebastián, 29.— El campeón del mundo de ciclo-cross, Albert Van Damme, continúa imbatido este invierno en las carreras españolas. Hoy ha añadido un triunfo más en Irún, a los que ya obtuviera en Iruru y Arechevalta, adjudicándose en solitario y con un claro dominio sobre sus rivales —especialmente en el tramo final— el II Criterio Internacional de Irún, que reunió en la salida a un elegido plantel de corredores.

Clasificación

- Van Damme (Bélgica).
- Thäler (Alemania).
- Van Haesevelde (Bélgica).
- Gorostidi (España).
- Ortega (España).
- José María González (id.).
- Mayora (id.).

ximos partidos, Narciso alineará a los los defensas de delanteros ya que por lo visto saben hacer goles con suma facilidad. En resumen, tanteo abultado e injusto que no reflejó de ninguna forma el juego realizado por ambos conjuntos. Como de costumbre, la suerte no acompañó al Acueducto... Otra vez será.—M. P.

Otros resultados
Torrijos, 3; Tarancón, 0.
El Tiemblo, 2; At. Teresiano, 3.
Daimiel, 3; Criptanense, 0.
Residencia P., 1; San Prudencio, 0.
Los Yébenes, 3; Yepes, 0.
C. Carrillo, 1; Manzanares, 2.
Santa Bárbara, 2; C. Las Rozas, 2.

BALONCESTO

CINCO EQUIPOS (UNO ESPAÑOL) EN EL PRIMER CAMPEONATO PROFESIONAL EUROPEO

Nueva York, 29.— Cinco equipos, de Madrid, Bruselas, Tel Aviv, Múnich y Ginebra, en vez de los ocho inicialmente previstos, participarán finalmente en el primer campeonato profesional europeo de baloncesto que se iniciará el próximo día 17 de enero.

LA QUINIELA GANADORA

Zaragoza - Real Sociedad	.....	x
At. Bilbao - Real Madrid	.....	1
Málaga - Elche	.....	1
Gijón - Granada	.....	1
Valencia - Betis	.....	1
Hércules - Celta	.....	x
Salamanca - Español	.....	1
At. Madrid - Las Palmas	.....	1
Huelva - Rayo Vallecano	.....	2
Alavés - Mallorca	.....	1
Orense - Valladolid	.....	x
Cádiz - Castellón	.....	1
Córdoba - Oviedo	.....	1
Leonesa - San Andrés	.....	x

Al término del primer escrutinio provisional de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas ya han aparecido 121 máximos acertantes de catorce resultados; 3.692 de trece, y 51.397 de doce aciertos.

La recaudación en la presente jornada fue de 355 millones de pesetas, algo inferior con respecto a la pasada.—Alfil.

Plataforma de grúa hidráulica

Para 10 Tms.
Se vende
Interesados llamen al Tel. 20-33-92 —Burgos—

Un terremoto asoló varias ciudades en el norte de Pakistán

Se teme que hayan muerto más de 1.000 personas

Rawalpindi, 29.—Se teme que varios centenares de personas hayan muerto como consecuencia de un terremoto de gran intensidad que afectó a una región montañosa del Norte del Pakistán, han informado hoy las autoridades.

Un funcionario ha dicho que el número de víctimas podría elevarse a mil solamente en una de las localidades afectadas por el terremoto, que se produjo la pasada noche.

Ha añadido que se ha mantenido en comunicación por radio con la localidad de Patan, situada a 320 kilómetros al norte de Rawalpindi y que los equipos de rescate han manifestado que "están desenterrando gran número de cadáveres".

Asimismo ha señalado que

han quedado cortadas las comunicaciones con varios pueblos más en la zona que se cree resultó afectada por el seísmo.

Un superviviente del pueblo de Patan, que fue trasladado por vía aérea a un hospital militar de esta capital, declaró a los periodistas que todo el pueblo —que contaba con unos 4.000 habitantes— ha quedado destruido.

"Apenas ha quedado en pie un edificio", declaró el soldado Kima Khan, de 24 años. "Fue espantoso. La tierra fue sacudida violentamente y todas las casas se derrumbaron", añadió.

Patan, un pueblo con edificaciones de ladrillo y piedra, está situado al borde de la carretera de Karakorum, que atraviesa las cordilleras del Himalaya y llega a la provincia fronteriza china de Sinkiang.

El primer ministro, Tufikar Alí Bhutto, ha asumido personalmente la dirección de las tareas de rescate y se han movilizado a todas las unida-

des del ejército disponibles.

Los heridos son evacuados por helicópteros militares a los hospitales más próximos.

Se ha montado una importante operación de socorro en las zonas afectadas por el seísmo.

CLUB JAMAY

Día 31 - 11,30 noche

GRAN BAILE DE FIN DE AÑO

(uvas, cotillón, champagne)

Orquesta «LOS DIAMANTES»

Reserve su mesa personalmente

En el centro de Segovia,

a un paso de los Centros Oficiales

(Mutualidad, 18 de Julio, Instituto Nacional de Previsión, Jefatura de Tráfico, etc.)

fotocopias en el acto a 8 pesetas.

IMPRENTA EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Distancia de Segovia a...

Localidad	kms.
Albacete	341
Alicante	509
Almería	708
Avila	66
Badajoz	443
Barcelona	716
Bilbao	347
Burgos	187
Cáceres	237
Cádiz	661
Castellón	510
Ciudad Real	281
Córdoba	498
La Coruña	553
Cuenca	260
Gerona	815
Granada	524
Guadalajara	152
Huelva	562
Huesca	465
Jaén	427
León	244
Lérida	537
Logroño	303
Lugo	458
Madrid:	
Por Navacerrada	88
Por Guadarrama	95
Málaga	652
Murcia	485
Orense	423
Oviedo	365
Palencia	156
Pamplona	393
Pontevedra	525
Salamanca	162
San Sebastián	421
Santander	341
Sevilla	507
Soria	219
Tarragona	633
Teruel	408
Toledo	165
Valencia	445
Valladolid	110
Vitoria	300
Zamora	197
Zaragoza	393

**ANA
MARIA
DRA
CK**

TRIUNFADORA-74



Viernes 3 - 1 - 75

TARDE Y NOCHE



SEGUNDO ANIVERSARIO DEL SEÑOR

DON JOSE MARTIN GIL

QUE FALLECIÓ EN SEGOVIA EL DÍA 31 DE DICIEMBRE DE 1972

Habiendo recibido los santos sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Se celebrarán misas dicho día en la parroquia de San Andrés (Cantalejo), La Santísima Trinidad (Segovia), Los Doce Apóstoles (Madrid) y Santuario del Henar (Cuéllar), que serán aplicadas por el eterno descanso del alma del finado.

La familia,

Agradecerá la asistencia a tan piadosos actos.

EMPRESARIO:

Mejora las condiciones de higiene industrial de tu empresa

TE BENEFICIA



EN MANAGUA

Ocupación de la residencia de un exministro y retención, como rehenes, de unas 20 personas

Entre estas se halla el embajador de Nicaragua en USA, y los asaltantes exigen la libertad de 10 detenidos y un avión para ir a Cuba

Mediación de los diplomáticos españoles

Panamá, 29.—El Gobierno nicaragüense del general Anastasio Somoza decretó ayer el estado de excepción, después de que un grupo de guerrilleros izquierdistas ocupara en Managua la residencia de un exministro, reteniendo dentro a unas veinte personas.

Un comando del Frente Sandinista de Liberación Nacional (FSLN) asaltó anoche la mansión del exministro de Agricultura, José María Castillo.

En dicha residencia, situada en el aristocrático barrio capitalista «Los Robles», ofrecía el exfuncionario una recepción a la que asistían destacadas figuras políticas diplomáticas, del Gobierno y de las finanzas, de Nicaragua.

En la acción, según fuentes no oficiales y las últimas informaciones facilitadas desde Managua, perdieron la vida dos guardianes y resultó herido uno más, como resultado de una refriega en el momento en que el comando ocupó la mansión.

Entre los rehenes se encuentra el embajador de Nicaragua en los Estados Unidos, Guillermo Sevilla Sacasa, y el cónsul general del mismo país en Nueva York, Guillermo Lang.

También asistía a la recepción la esposa del primero, Lillian de Sevilla Sacasa, hermana del presidente Somoza. Según emisiones radiadas captadas en Tegucigalpa, el comando del FSLN —integrado por cinco hombres y tres mujeres— exige la liberación de diez militantes del mismo movimiento, un millón de dólares y un avión para viajar los 18 a Cuba.

Los guerrilleros presos desde hace varios años, se encuentran en la Cárcel Modelo de la capital nicaragüense.—Efe.

PRORROGA DEL PLAZO.

Managua, 29.—Los guerrilleros sandinistas prorrogaron por 48 horas el plazo concedido al Gobierno nicaragüense para que se atendieran sus demandas, según informaron a Efe fuentes diplomáticas.

Al parecer, y según la versión de la fuente diplomática aludida, la aceptación he-

cha por Cuba para recibir al comando sandinista ha influido en la decisión tomada ahora por los guerrilleros.

El general José Somoza, inspector general del Ejército y hermano del presidente de la República, se presentó esta mañana en la zona del barrio de «Los Robles» donde está situada la residencia del doctor Castillo.

El general Somoza llegó acompañado de un fuerte contingente militar llevando nuevas instrucciones sobre la manera de operar una vez que finalicen las negociaciones con los sediciosos.

Inmediatamente los militares procedieron a desalojar las residencias vecinas y al alojamiento de periodistas y todo personal civil del sector.

El general Somoza se retiró del lugar unos veinte minutos después de su llegada.—Efe.

CUBA GARANTIZA EL RETORNO DEL AVION Y REHENES

Managua, 30.—Cuba ha garantizado al Gobierno nicaragüense el inmediato retorno a Nicaragua de la aeronave de «Lanica» y los rehenes que han de acompañar a los guerrilleros sandinistas en su viaje a la isla del Caribe.

La información está contenida en un comunicado oficial emitido por la Secretaría de Información y Prensa de Nicaragua en el que se da cuenta de las gestiones de las representaciones diplomáticas española en Managua y La Habana, que han hecho posible la aceptación de los guerrilleros por parte de las autoridades cubanas.

Con los guerrilleros y rehenes viajarán el nuncio apostólico del Vaticano en Nicaragua, monseñor Gabriel Montalvo, y el arzobispo de Managua, monseñor Ovando y Bravo.

Según se informó extraoficialmente también acompañaría a los guerrilleros y sus re-

henes el embajador de Méjico en Nicaragua, Joaquín Mercado.—Efe.

EL UNICO PUNTO CONFLICTIVO: LA PERMANENCIA DE LOS REHENES EN MANAGUA

Managua, 30.—El único punto conflictivo en las negociaciones que sostiene el Gobierno nicaragüense con los secuestradores sandinistas es la permanencia de los rehenes en Managua tras la concesión del resto de las demandas por parte del presidente de la República, general Anastasio Somoza Debayle.

La información fue suministrada a Efe por el embajador de España en Nicaragua, don José Garía Bañón, cuyas gestiones hicieron posible que Cuba aceptara recibir a los guerrilleros.

El Gobierno nicaragüense plantea que si se han concedido el resto de las demandas, los secuestradores en gesto de buena voluntad deberían acceder a que los rehenes no les acompañen a Cuba, logrando su libertad desde el momento de la salida del comando sandinista.

Los guerrilleros han solicitado la entrega de cinco millones de dólares, que se les han concedido y liberación de 14 sandinistas que cumplen condenas.—Efe.

CONFIRMADA LA MUERTE DE CASTILLO

Managua, 30.—Una sobrina del doctor Castillo, dueño de la residencia ocupada por los sandinistas, confirmó a Efe la muerte de su tío, que pereció, según otras versiones, en un enfrentamiento con los guerrilleros.

Antes se había afirmado que el doctor Castillo fue el único funcionario que opuso resistencia a los guerrilleros.

Según la versión recogida, había repelido el fuego de los guerrilleros con una metrallita y murió en el enfrentamiento.—Efe.

WATERGATE

Los jurados han comenzado a deliberar sobre la culpabilidad de cinco consejeros de Nixon

Washington, 30.—Los doce jurados comienzan hoy lunes a deliberar para decidir la culpabilidad de cinco altos consejeros de Nixon, que estuvieron involucrados en el encubrimiento del escándalo Watergate.

El proceso terminó ayer y ahora solo queda la decisión del jurado, que se espera esté lista en esta semana que comienza.

El juez Sirica se reunirá durante dos horas con el jurado, que está compuesto por nueve mujeres y tres hombres, quienes han estado recluidos durante tres meses sin contacto con el mundo exterior.

Los encarcelados son John Mitchell, que fue ministro de Justicia con Nixon y luego presidente del Comité de Reelección, Bob Hallideman, jefe de los ayudantes presidenciales en la Casa Blanca, John Ehrlichmer, principal consejero de Asuntos Nacionales y los abogados Robert Mandrian y Kenneth Parkinson, expertos en asuntos legales.

Los enjuiciados están acusados de conspiración y obstrucción de la Justicia, por su participación en los intentos que se efectuaron para encubrir el escándalo Watergate.

Tras la caída de Nixon, las cintas magnetofónicas que

contienen sus conversaciones en la Casa Blanca demuestran, ampliamente que el ex presidente conocía e ideó el encubrimiento del espionaje a los demócratas en el edificio Watergate.

El perdón del presidente Gerald Ford a Nixon a los pocos días de asumir la presidencia este verano permitió al ex mandatario la impunidad ante los Tribunales.

Si son declarados culpables, los cinco acusados podrían ser sentenciados a cinco años de cárcel como término medio, los jurados solo se pronuncian sobre su culpabilidad.—Efe.

COMPRO PINARES

Preferible, gran extensión. Escriba indicando situación, núm. de Has. y precio, al apartado 735 de Valladolid.

TREYKA SOLO TRESILLOS

Desde HOY, gran exposición

Apertura 2 de enero

Cantarranas, 3 (frente churrería Povi)

A LOS CONSUMIDORES de FUEL-OIL

Utilizando nuestro producto DOSIFUEL (catalizador especial para fuel-oil), obtendrá las siguientes ventajas:

- Eliminación de lodos en los depósitos.
- Mantendrá toda la instalación en perfecto estado.
- Mejora la combustión.
- Con una buena combustión podrá ahorrar hasta un 10 por ciento de fuel-oil.

Si es cliente de DOSIFUEL, gozará de los siguientes servicios:

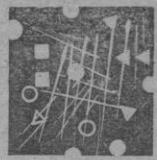
- Limpieza de depósitos de fuel-oil (precio mínimo).
- Control de rendimientos.
- Medición de humos y CO²
- Regulación de quemadores.

DELEGADO SR. GALA. Teléfono 422097

Compre el Televisor con menos averías del mercado

CICLOPE a precios de 1950

Valdevilla, 60 - Segovia.



SUCESOS

EN ESPAÑA

Muere otra persona a consecuencia del escape de cloro en Málaga

Málaga, 29.—Ya son cuatro los muertos como consecuencia del escape de cloro ocurrido el viernes en el puerto de Málaga.

Durante la pasada noche dejó de existir, en la residencia sanitaria Carlos Haya, donde se encontraba internado, don Francisco Mombray Jáuregui, de cuarenta y cinco años de edad, soltero y de profesión estibador.

Todos los demás intoxicados, como consecuencia de dicho escape, mejoran sensiblemente, con excepción de don Antonio Redondo Rodríguez, también hospitalizado en Carlos Haya, en quien persiste el estado de gravedad.—Cifra.

Muerte de un submarinista en Tossa de Mar

Tossa de Mar (Gerona).—Un submarinista de treinta y cuatro años de edad pereció esta mañana en esta localidad mientras practicaba la inmersión con escafandra.

El infortunado deportista era Pedro Frutos Lozano, natural de la provincia de Murcia y residente en Sabadell. La muerte le sobrevino cuando, en unión de unos compañeros, practicaba el submarinismo. Por causas que todavía se desconocen, el accidentado se separó de sus compañeros, quienes, al notar su prolongada ausencia, procedieron a su busca, encontrando el cuerpo sin señales de vida dentro de una cueva submarina.

El cuerpo del submarinista fue trasladado a tierra, donde sólo se pudo certificar su muerte.—Cifra.

Le golpean y le roban una valiosa colección de sellos

Madrid, 30.—Don Juan Peñalva García, de sesenta y siete años, fue golpeado por dos jóvenes en la cabeza cuando se disponía a penetrar en su domicilio de la calle de Galileo, número 15. Los delincuentes se encontraban, al parecer, en el interior de la vivienda esperando a la víctima. Estos, tras golpearle, le arrebataron un maletín y una bolsa de viaje donde portaba una colección de sellos valorada en unos tres millones de pesetas. A continuación los delincuentes se dieron a la fuga.

Don Juan Peñalva García fue curado de sus heridas en la casa de socorro del distrito y más tarde fue internado en el Francisco Franco, calificando los facultativos su estado de pronóstico reservado.

La Brigada de Investigación Criminal realiza las gestiones oportunas para dar con el paradero de los dos maleantes.

LABORAL

Reconocida por la Magistratura la pensión a la viuda de un periodista

Madrid, 28.—La Magistratura de Trabajo número 8 de las de Madrid, ha condenado a la Mutualidad Laboral de Actividades Diversas a señalar una pensión de 7.024 pesetas mensuales en favor de doña María Pineda Fernández, viuda del periodista que fue representante de los servicios de Radio Nacional de España y Televisión Española en Marruecos.

Don José Luis Navarro Navarro, periodista profesional, casado con doña María Pineda, en 1965 fue nombrado corresponsal de Radio Nacional de España en Rabat, pasando en enero de 1971 a ser representante de los Servicios de Radio Nacional de España y Televisión Española en Marruecos con remuneración de mil dólares mensuales. En el mes de agosto de aquel mismo año regresaba a España y empezó a trabajar como redactor en Televisión Española. Pero hasta junio de 1972, no era dado de alta en la Seguridad Social.

Por enfermedad común, el señor Navarro murió el 5 de octubre de 1973. Percibía entonces, mensualmente, la cantidad de 18.480 pesetas de sueldo, 4.620 de plus de empleo y 375 de protección a la familia.

La viuda solicitó de la Mutualidad la correspondiente pensión de viudedad. La aseguradora denegó lo solicitado por no haber cubierto el trabajador un número mínimo de cotizaciones, y doña María Pi-

neda demandó a Televisión y a la Mutualidad, defendida por don Miguel Angel Morcillo Pineda.

En su sentencia, el Juzgador llega a la conclusión de

que el trabajador cubrió el necesario período de carencia si se tienen en cuenta las cotizaciones por pagas extraordinarias de 18 de julio y de Navidad.—Cifra.



chiruto

moda infantil

Plaza de San Martín, 4
(junto Torreón de Lozoya)
Teléfono 415864 - Segovia

¿Cuánto le cuesta encuadernar sus

fascículos?

Consulte precios en

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Todas las despedidas son tristes
Excepto la que tributaremos con nuestra
GRAN GALA DE NOCHEVIEJA en



Discoteca-Club

Florida

SEGOVIA

UVAS DE LA SUERTE * GRAN COTILLON CON MUCHOS REGALOS * SORTEOS * SORPRESAS * CHAMPAGNE
... Y como siempre todos brindaremos con el gran champagne

CODORNIU

Reserve su mesa personalmente en
Café Juan Bravo
Cafetería La Meca



+

SEGUNDO ANIVERSARIO
DE LA SEÑORA

Doña Vicenta Cerezo Tárrago

Que falleció en Segovia el día 31 de diciembre de 1972

Habiendo recibido los Santos Sacramentos
y la bendición de Su Santidad

R. I. P.

El funeral que se oficie mañana, día 31, a las 6,30 de la tarde, en la parroquia de San Millán será aplicado por el eterno descanso del alma de la finada.

La familia,

Agradecerá la asistencia a tan piadoso acto.



Una sección
que
coordina
A. S.

NURIA FELIU: «Soy muy ambiciosa en mi trabajo»

«No me gusta el término «estrella» porque tiene mucho de falso y servil»

No hace mucho tiempo que Núria Felíu anunciaba la creación de su propio sello de producción, «NFP» (Núria Felíu Producciones), guiada por el objetivo de producir y editar música y discos, publicar libros y, en definitiva, promover y estimular actividades relacionadas con el mundo del espectáculo. Recientemente, y bajo la llamante etiqueta, «NFP», ha salido al mercado un interesante «long-play» titulado «Jam Session al Natural».

Ahora, la segunda producción que nos llega a «NFP» son dos «singles» de la propia Núria Felíu, como sugestivo anticipo de su «long-play», «Cinema ranci i... cinema d' avui». Núria lo define como un disco de «cara y cruz», con dos aspectos, de la misma cosa, como en las monedas. Es el primer «long-play» que se produce ella misma y que está distribuido por Bellter.

CINE DE AYER Y DE HOY

—Lo defino como un disco de «cara y cruz» porque una de sus caras está dedicada al cine de ayer, el cine rancio, en tanto que la otra cara contiene canciones sobre temas musicales de películas de gran actualidad. Originalmente el disco estaba planteado a modo de homenaje a una serie de temas antiguos pero de gran interés musical y nostálgico, como son los pertenecientes a las películas «Poberta» o «El desfile del amor». Sin embargo, después opté por dividir el disco en dos partes, ya que últimamente se han hecho películas con temas musicales muy importantes. Son los casos de «El Golpe», o «Emmanuelle». Además, ese contraste tiene mucha gracia.

Esta actualidad queda perfectamente reflejada en los «singles» que ahora aparecen en el mercado bajo los títulos independientes de «Cinema ranci» y «Cinema d' avui». El primero reúne dos canciones pertenecientes a películas tan nostálgicas como «Roberta» y «Tú serás mi marido»; y el segundo incluye las versiones cantadas de los temas de «El Golpe» y «El Gran Gatsby».

—Todos tus «long-plays» tienen un carácter monográfico, en este caso el cine. Ne-

cesitas tener un hilo argumental para cada «long-play»?

—Efectivamente. Desde que grabé el álbum de dúos, en 1970 mis «long-plays» (y ya llevo cinco, contando el de ahora) han tenido un carácter monográfico. Esta unidad temática me ha reportado excelentes resultados artísticos, tanto en el aspecto discográfico como el de la actuación en directo. Del «long-play» se sacan varios «singles». Y de cara a mi trabajo personal, esta unidad temática me sirve para montar un espectáculo en invierno y después para las galas de verano.

—¿No temes que tu nueva faceta como productora te robe demasiado tiempo?

—Ten en cuenta que hay en quipo detrás mío. Desde que comencé en esta profesión siempre he trabajado en equipo. Una persona sola no puede llegar muy lejos. Pero yo busco colaboradores que sean amigos ante todo. Y son los amigos de siempre quienes ahora forman mi equipo de «NFP».

—¿Crees en la suerte?

—Creo en la suerte, sí, pero trabajando mucho. Conseguir algo en esta profesión requiere un gran esfuerzo. Hay que estar convencido de lo que se hace. Para mí la mejor suerte es poder trabajar en lo que realmente

me gusta. Por desgracia, no todo el mundo puede decir lo mismo. Hay quien siente la pintura y se ve obligado a trabajar en una empresa de seguros.

—Este era precisamente tu trabajo antes de ingresar en el mundo artístico, ¿No es cierto?

—Sí, antes de cantar trabajaba como secretaria en una entidad aseguradora de Barcelona. Pero le debo mucho a mi madre. Fue ella quien descubrió mi sensibilidad artística y ya de pequeña me hizo estudiar la carrera de piano.

—¿Te consideras una estrella de la canción?

—No me gusta el término «estrella» ni lo que suele entenderse por tal, por lo mucho que de falso y servil tiene. Mi única pretensión es superarme, hacerlo cada vez mejor.

—¿Eres ambiciosa?

—En mi trabajo soy extremadamente ambiciosa. Nunca me siento satisfecha. Hace cinco años, cuando ya era bastante conocida, vi que no tenía la suficiente categoría vocal y tomé clases de vocalización. También aprendí a bailar. En el escenario la intuición es importante, pero siempre que esté reforzada con una técnica lo más completa posible. Sí, artísticamente me considero muy ambiciosa.

ANDRES PAJARES ES AHORA «GIGI EL AMOROSO»



Hoy se ha puesto de moda que se pasen al mundo de la canción nuestros humoristas. En casi todos los casos han conseguido unos resultados interesantes de popularidad y ventas discográficas.

Andrés Pajares ha conseguido una audiencia importante con su representación de «El embarazado»; ahora discográ-

ficamente aparece en el mercado con una versión llena de humor, una versión del tema que ha popularizado Dalida: «Gigi el amoroso». La parodia cómica del tema tiene una enorme gracia, pero posiblemente es mucho más original y puede dar su talla de buen humorista, el tema titulado «El pregonero» que va en la cara B.

Ornella Vanoni, en este momento...

Desde su aparición en el mundo discográfico, Ornella Vanoni apuntaba hacia el estrellato que hoy suscita.

Sus canciones tenían esa garra de calidad y comercialidad que era necesaria para una supervivencia artística en el momento de gran efervescencia de la música italiana que le tocó vivir en sus comienzos artísticos.

Con esa imagen que mezcla agresividad y feminidad a partes iguales, Ornella ha hecho de su nombre uno de los más cotizados en el ambiente musical del mundo entero.

Junto a figuras como Patty Bravo, Iva Zanicchi, Mina, Cigliola Cinquetti o la Pavone ha paseado la música realizada en Italia por todo el orbe, siendo, curiosamente a lo ocurrido en otros países, este conjunto de voces femeninas las que le han sostenido con mayor fuerza.

Ornella ha grabado dos títulos en español «Estúpido» y «El aprendiz de poeta». Temas que forman los dos primeros cortes de su reciente álbum titulado: «Ornella Vanoni en este momento».



Su nochevieja en el

Mesón de los Gascones

MENU | Consomé Royal - Langostinos 3 salsas
Ternera a la plancha - Champán Codorníu
... y las uvas de la suerte

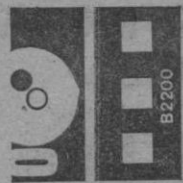
PLAZAS LIMITADAS - RESERVE SU MESA

Felices fiestas y próspero 1975

Avenida Padre Claret, 16 Teléfono 41-30-65
(Aparcamiento frente al mesón)

Sastrería GARZON

A sus clientes y amigos, felices fiestas y próspero Año Nuevo



Cine

«BLANCO, ROJO, Y...», DE ALBERTO LATTUADA

Nacionalidad, italo-franco-española. Productoras: Midega, C. I. C., Champion, Boschi, Columbia, 1972. Director, Alberto Lattuada. Intérpretes: Sofía Loren, Adriano Celentano, Fernando Rey.

Lattuada fue uno de los grandes del famoso movimiento neorrealista italiano y ¡qué lejos quedan ya aquellos tiempos! Sin embargo, Lattuada que sigue siendo un gran realizador, se inspira en una situación realista, una capital italiana en el Sur, cuyo Ayuntamiento está dominado por los comunistas y en la que un camarada, hospicio, tullido, y eterno convaleciente es una especie de factotum del hospital, un buen tipo que siempre echa una mano, un hombre solidario, en fin, un buen comunista. A ese hospital llega, desde Libia, donde nació en la época de la ocupación italiana, una religiosa totalmente entregada a su labor y excelente profesional que va a ser el contrapunto cristiano a aquel santo laico. El es Aníbal, es decir Adriano Celentano; ella es sor Germana, o sea, Sofía Loren. Ella se opone en principio a la omnipresencia y omnipotencia de Aníbal en el hospital; él se enamora de ella y se lo dice. Toda la película, aparte de ser un magnífico recital interpretativo de este par de espléndidos actores, aparte también de ser una comedia humana que se mueve en el amplio espectro que va desde el chiste abundante y eficaz hasta el drama, parece ser en cierto modo una clave de la situación del mundo moderno, en que la relación comunismo-socialismo se establece a veces desde una perspectiva radicalmente polémica, y otras veces desde el propósito y la necesidad del diálogo y la colaboración. El tema es muy rico de sugerencias aunque parece desbordar los propósitos de esta película que, desde luego es un sainete muy divertido, pero sobre todo es muy positiva en cuanto a poner de relieve los valores humanos y religiosos presentes en los diversos personajes.

R. B.

Cinecuestiones

REDFORD Y LA CIA

No es que Robert Redford haya tenido problemas con el Central Intelligence Service, que como se sabe, se dedica ahora a espiar a los ciudadanos norteamericanos después de haber metido y seguir metiendo las narices en todos los países del mundo, no, lo que pasa es que el guapo actor va a incorporar el papel de Joe Turner, precisamente un agente de la C.I.A. en la película «Three Days of the Condor», que se rueda en Nueva York.

CINE EN CHILE

Cada país tiene sus obsesiones, o, según la frase consagrada, sus demonios familiares y la censura en cada país se comporta de acuerdo con esas obsesiones. Hemos leído que la película «El violinista en el tejado», que por cierto todavía no hemos visto en Segovia, ha sido prohibida en Chile por sus «claras tendencias marxistas». Por el contrario, películas como «Clockwork Orange», «Carnal Knowledge» y «El conformista» no han tenido problema para su exhibición.

«HORROR SHOW» AL CINE

El musical «Rocky Horror Show», cuya versión en castellano se sigue poniendo en un teatro de Madrid, va a ser llevado a la pantalla por la 20 Century Fox. El protagonista será Barry Bostwick.

DOS FAMOSOS

Dos famosos del cine mundial se encuentran por primera vez en «Rooster Cogburn». Se trata de Katherine Hepburn y John Wayne, y por lo visto ella se ha negado a que la do-

Obsequios navideños de las Hermandades del Trabajo

Como otros años, también en éste el departamento de caridad de las Hermandades del Trabajo, ha promovido una serie de visitas a establecimientos de beneficencia e instituciones de la capital para hacer entrega de diversos regalos navideños a los acogidos en los mismos.

Este año las visitas se han efectuado a la Casa de Templanza al Hospital de la Misericordia y a la residencia provincial (ancianos).

blen en las escenas difíciles del rodaje. «No he esperado tantos años —ha dicho— a hacer una película con John Wayne para perderme ahora siquiera un momento de ella». La Hepburn hace de una solterona cuyo padre, un viejo pastor protestante, ha sido asesinado, pero los protagonistas darán buena cuenta de los culpables.

CHICA PARA «LENNY»

He hablado en ocasión anterior de la película «Lenny», que sobre el famoso actor y cantante de este nombre va a rodar Bob Fosse, protagonizada por Dustin Hoffman. Para interpretar el papel de Honey, la mujer del protagonista, ha sido elegida la actriz Valerie Perrine, para quien esta ocasión puede ser el inicio de una verdadera carrera.

PROGRAMA

Termina el año, comienza 1975 y la semana entre las dos fechas. En esta ocasión, la programación está prevista de lunes a lunes y comprende siete estrenos y cuatro reposiciones. La lista de los primeros se abre con «Las obsesiones de Armando», con la que Alfredo Landa vuelve a su tema y ya se sabe cuáles pueden ser esas obsesiones; «Un hombre de suerte» es el film que se proyecta actualmente en cine de estreno en Madrid y que va a continuación, seguido de «¿Qué nos importa la revolución?», film de Sergio Corbucci, «Los cazadores», la película de Peter Collinson, dramática, áspera y cruel, cuyo protagonista es Peter Fonda; «La isla del tesoro», con Orson Welles, «El silencioso», protagonizada por Lino Ventura y «Mi hijo no es lo que parece», con Esperanza Roy a la cabeza del reparto. Entre las reposiciones, destaca la de «Una noche en la Opera», de los hermanos Marx.— R. B.

Segovia Religiosa

En la iglesia de los PP.
Misioneros

Mañana martes, día 31, habrá en la iglesia de los Padres Misioneros, un acto religioso para finalizar el año 1974.

En él, personal y comunitariamente pediremos perdón por nuestras deficiencias durante el año transcurrido, al mismo tiempo que agradeceremos los beneficios recibidos.

Para las personas que quieren confesarse durante el día, tendrán confesores en la iglesia. Si en algún momento faltan, avisad en portería. Para nosotros no es una molestia atenderlos, sino una satisfacción estar a vuestro servicio.

Los actos comenzarán a las 7,30 de la tarde, para continuar con la Santa Misa a las 8.



SPAR

Ama de Casa:

Sigue la gran promoción SPAR
extraordinaria
(finaliza el 4 de enero)

P. V. P.

Mortadela con aceitunas PURLOM
kilo 92,00

Bacalao 40/60 colas, kilo 165,00

Magdalenas PAS
Caseras, bolsa 500 gramos 31,50

Arroz SOS paquete 500 grm. 16,50

Galletas María PASCUAL
(Una novedad de gran calidad)
bolsa 500 gramos 20,00

Macedonia de verduras
SPAR bote 1/2 kilo 22,00

Caldo Maggi séxtuple
estuche 12 porciones 25,00

Coñac Carlos III
botella 3/4 118,00

Tomate al natural PASCUAL
bote 1/2 kilo 13,90
bote 1 kilo 27,00

Coñac FUNDADOR
botella 1 litro 93,00

Pulpo en aceite SPAR
lata 180 gramos 21,50

Pimientos COLASICO
bote 250 gramos 12,50

Aceitunas negras CARBONELL
bote 1/2 kilo 19,50

Guisantes finos PASCUAL
bote 250 gramos 9,90

Aproveche sus compras de Fiestas y
Reyes para conseguir más
¡SELLOS VALISPAR!

J	V	S	D
1	2	3	
7	8	9	10
14	15	16	17

agenda



Televisión y Radio

PROGRAMA PARA MAÑANA

TELEVISION ESPAÑOLA PARA EL MARTES

Primera cadena

13.45, Carta de ajuste.
14.00, Apertura y presentación.
14.13, Programa regional simultáneo.
14.15, Hoy 14.15.
15.00, Telediario.
15.30, Tele-revista.
16.00, Paul Temple.
17.00, Cantar y reír.
17.20, Especial vacaciones.
18.55, Avance informativo.
19.00, Un globo, dos globos, tres globos.
20.00, Raíces.
20.30, Los reporteros.
21.00, Telediario.
21.30, Señoras y señores.
23.55, Campanadas de Fin de Año.
00.05, Señoras y señores.
02.30, Despedida y cierre.

Segunda cadena

19.30, Carta de ajuste.
20.00, Presentación y avances.
20.01, Cuatro tiempos.
20.30, Especial deportes.
21.30, Noticias en la segunda.
22.00, Polideportivo.
23.30, Despedida y cierre.

MAÑANA, CINCO HORAS DE PROGRAMA DE FIN DE AÑO

Madrid, 30.— Mañana, 31, será emitido por TVE el programa especial «Señoras y señores, feliz año nuevo». Intervendrán en este programa Pepe da Rosa, Juanito Valderrama y Dolores Abril, Las Bru-

VIDA CULTURAL

«La Navidad a través de los villancicos»

Mañana, a las ocho de la noche, en la iglesia de la Santísima Trinidad, con acceso libre, se ofrecerá una nueva versión de «La Navidad a través de los villancicos». Intervendrán José Antonio Flórez Valero, en una breve y literaria exposición navideña, y el coro «Adeste fidelis», que dirige Víctor Martín.

jas, Mari Carmen y sus muñecos, Rumba Tres, Víctor y Diego, Lola Flores, Sara Lezana. Elsa Baeza, Dolores Vargas, Fórmula V, Karina, Perret, Barrabás, Luis Aguilé, Mocedades, Los Mismos, Los Diablos, Lina Morgan, Engelbert Humperdink, Tom Jones, Arena Caliente, Bruno Lomas, Mickey, Tony Leblanc, Andrés Pajares y Fernando Esteso. La presentación estará a cargo de Victoria Vera, Sharine, Angela Carrasco y María José Cantudo. La grabación del programa se realizó del 25 de noviembre al 21 de diciembre. El espacio durará cinco horas, de las que cuatro se han grabado y la restante estará constituida por una recopilación de las actuaciones más importantes habidas en el «Señoras y señores» del propio Lazarov. Se emitirá en color Pal, que es el que se está usando en Televisión Española.

RADIO SEGOVIA

7.45, Sintonía y saludo. 7.48, Lectura programas. 7.50, Despertar musical. 7.58, Matinal cadena SER. 8.30, Sintonía y pensamiento, por el padre Eduardo Angulo. 8.45, Paco Ruiz, Detective privado. 9.00, Cosas de Segovia. 10.00, Su programa. 12.00, La hora del carillón de la Caja de Ahorros y mediodía cadena SER. 12.30, Vermut de melodías. 1.55, Información local. 1.55, Cuéllar al habla. 2.15, La hora del hogar. 2.25, Guía comercial. 2.30, Diario de R. N. 3.00, Información local. 3.15, Peticiones del oyente. 3.30, Concierto en la tarde. 4.00, Lucecita. 4.45, Minutos musicales. 5.00, La mansión de Jalna. 5.30, Ya no es hora de pecar. 6.00, Mujeres de hoy (SER). 6.15, Media tarde (SER). 7.00, Un hombre llamado Juan. 7.28, Sintonía y pensamiento. 7.30, Santo rosario. 8.00, Peticiones del oyente. 8.30, Los superventas. 9.00, Música para todos. 9.55, Guía comercial. 10.00, Diario de R. N. 10.30, Información local. 10.45, Programa Fin de Año. 11.15, Último programa del año 1974 (SER). 02.00, Cierre.

CRUCIGRAMA

1	2	3	4	5	6	7	8
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							
9							
10							

FIEL

HORIZONTALES: 1. Adelantada, anticipada.—2. Marcharé. Óxido de calcio.—3. Repetido, voz familiar. Suceso imprevisto.—4. Combinas de armamento.—5. Oxígeno electrizado.—6. Demnet.—7. Mezcla de pez y cera.—8. Decadencia. Nota musical.—9. Señal de socorro. Rostro, semblante.—10. La limpieza y embellejera.

VERTICALES: 1. Letra de imprenta. Persigue con enojo.—2. Lugar de trilla de las mies. Resonancias.—3. Pronominal. Conturbase o sobresaltase.—4. Planta acuática parecida al lirio (pl.).—5. Tentativa, intento.—6. Especie de chorlito americano. Nota musical.—7. Red en forma de manga. Río sueco.—8. Pez marino parecido al arenque. Barro cocido y barnizado.

SOLUCION

1. Dal.—2. Alosa.—3. Loza.—4. Acilote.—5. Na.—6. Acos.—7. Ecos.—8. Me.—9. Tipo.—10. Aretala.—11. Do.—12. Orate.—13. Cerote.—14. Acoso.—15. Acolas.—16. Pa.—17. Tem.—18. Horizontales: 1. Tem.—2. Pa.—3. Acolas.—4. Acoso.—5. Cerote.—6. Orate.—7. Do.—8. Aretala.—9. Tipo.—10. Me.—11. Ecos.—12. Na.—13. Acilote.—14. Loza.—15. Alosa.—16. Dal.

MOSA

Vehículos de ocasión
Procedentes de operación
cambio.
Totalmente revisados.
Grandes facilidades de pago.
Visite nuestra exposición en
Conde de Sepúlveda, 7 o llámen al
teléfono 4 15 5 89 - SEGOVIA

MARTES 31 DE DICIEMBRE

Van 365 días de 1974; faltan o.

Sol: De 8.38 a 17.59.
Sanctoral: Santos, Silvestre I. p.; Sabiniano, Columba, vg.

Pensamiento: «El que vive de esperanza, muere de sentimiento».

(Franklin)

El tiempo en Segovia

En la tarde, de ayer

Presión atmosférica: 689,5.
Viento del Sur-Suroeste.
Temperatura máxima: 4,8.

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 689,3.
Viento en calma.
Temperatura mínima: 0,2 bajo cero.

A la una de la tarde: 2,0.

Lotería Pro Ciegos

Premiado ayer: *305.

CARTELERIA de ESPECTACULOS

CERVANTES.— Hoy, 7.30 y 11, estreno: LAS OBSESIONES DE ARMANDO, por Alfredo Landa. Mayores 18 años. Mañana a las 7.30.

SIRENAS.— Hoy, 7.30 y 11, Último día: BLANCO, ROJO y ..., por Sofía Loren. Mayores 18 años. Mañana, 7.30 y 11, estreno: UN HOMBRE DE SUERTE, éxito actual en el Avenida de Madrid.

JUAN BRAVO.— 7 tarde, gran doble: TARZAN EN PELIGRO y EL MAGO DE OZ. Para todos los públicos.

Lea Vd.

EL ADELANTADO

ANUNCIOS POR PALABRAS OCHO PALABRAS, 24,00 ptas.

Cada palabra más, 3,00.

TRABAJO

SE necesita limpiadora, Bar Castilla. (O. C. 3042).

SE necesita chica fija y asistente, sabiendo cocina. Gobernador Fernández Jiménez, 17, 1.º izquierda.

SE necesitan botones para Hotel Acueducto de 14 a 16 años. (Rif: 3044).

SE necesita asistente o chica fija, buen sueldo. Conde Sepúlveda, 19, 2.º E.

NECESITO pastor sabiendo obligación, buen sueldo. Lorenzo Sombrero, Fuentepiñel.

GANE dinero aprovechando horas libres en casa, efectuando trabajos sencillos y rentables. Información enviando 10 pesetas sellos Hispanotensa, Apartado 119, Benidorm (Alicante).

SE necesita empleada de hogar para Madrid. Razón: Escultor Marinas, 36, 1.º derecha. Teléfono 412308. Segovia.

OFRECEMOS a todos oportunidad única de ganar 1.000 pesetas diarias en casa. Escribir, incluyendo seis pesetas en sellos de Correos a Continental Planning, c. Calvet, 5-Sección 82. Barcelona (6).

GANE mucho dinero trabajando en casa. Ambos sexos. Cualquier edad. Compruébelo informándose. Escriban enviando solo 6 pesetas en sellos. Promociones Zirconn. Vía Augusta, 105. Tarragona.

SE precisa matrimonio para atender granja porcina. Vivienda, luz y leña. Tel. 5. Santa María de Nieva. (Segovia).

VARIOS

AUTOCARES Martín, 20 a 60 plazas. Roble, 22. teléfonos 412909 y 413627.

NOVIOS. su viaje a Mallorca, Canarias Sierramar, Patiño, Ladreda, 11, 411447, 411996.

VENTAS

PISOS calefacción y agua caliente central, exentos contribución. Teléfono 415190, horas oficina.

VENDO piso, Argüelles, Madrid. Tel. 4497120 (Madrid).

VENDO hierba empacada. Teléfono 421052.

SE vende Renault 4. Conde Sepúlveda, 57, 6.º A.

CHALET en Revenga con piscina. Races, Ladreda, 16.

CITROEN Break, buen precio, perfecto estado. Tel. 422333.

SIMCA 1000 impecable. Tel. 421405.

ENSEÑANZA

INGLES General Básica, euro-lenguas.

INGLES, francés, cualquier curso, traducción, examen, euro-lenguas. Ladreda, 18.

GANADOS

VENDO 170 ovejas con cría. Lorenzo Sombrero, Fuentepiñel.

VENDO vaca suiza recién parida del segundo, buena calidad. Antonio Alonso, Gallegos, Segovia.

VENDO vaca suiza abocada de segundo. Calixto, Cabanillas.

VENDO 30 ovejas con cría. Alejandro Lebrero, Frumales.

NOVILLA suiza del segundo, con cría o sin ella. Honorio Llorente, Trescasas.

ALQUILERIOS

ALQUILO piso a estrenar, calefacción. La Albuera (Zafra). Informes, Parque Rosales, 3, 3.º izquierda.

ALQUILO piso. Jardinitos San Roque, 19. Tomás Gil.

TRASPASOS

TRASPASO bar por no poder atenderlo. Razón: Santa Columba, 5. Gestoría.

SE traspasa tienda de ultramarinos por no poderla atender. Razón: José Zorrilla, 21.

ULTIMA PAGINA

Exposiciones artísticas en Segovia durante el año 1974

El movimiento artístico en nuestra ciudad ha continuado durante 1974 manteniéndose en los importantes niveles que han hecho de Segovia una ciudad hacia la que muchos artistas vuelcan sus preferencias, subrayándose su vocación cultural de una forma cada vez más inequívoca. 1974 ha sido el año del Bimilenario del Acueducto, conmemoración que tenía entre sus principales motivaciones, precisamente la de apuntar esta función de Segovia como puente de comunicación humana. Con este motivo se convocó y se celebró la I Bienal de Obra Gráfica y Arte Seriado, que ha sido el acontecimiento artístico más destacado del año y al que nos referiremos más adelante. Otras exposiciones, como se verá, tuvieron lugar también con motivo de la conmemoración bimilenaria.

En el quehacer más habitual hay que mencionar una vez más a la galería de arte de La Casa del Siglo XV y la sala de la Obra Cultural de la Caja de Ahorros, instalada en el Torreón de Lozoya.

La Casa del Siglo XV, ha continuado siendo el lugar para el conocimiento de las más recientes tendencias y técnicas artísticas.

En enero, presentó una exposición de dibujos de Carlota Cuesta; en febrero, dos exposiciones: pinturas de Lombardía y de Pedro Giralt; en marzo y abril, grabados, pinturas y dibujos de Paco Alvarez, y una colectiva de dibujos y grabados, en la que destacan las firmas de Arranz Bravo, Bartolozzi, Guillén, Marcobida, Pérez Vicente, etcétera; entre abril y mayo, nos presentó esculturas de Elvira Alfageme y pinturas de nuestro paisano Fernando Rodrigo; otro escultor, Ramón Muriadas, presentó su obra en el mes de junio y el día 23 de este mes tuvo lugar una manifestación que merece párrafo aparte.

Ese día se celebró por iniciativa de esta galería y dentro del programa de actos del Bimilenario del Día del Arte. En el marco incomparable de la plaza de las Sirenas y sobre los tableros montados al efecto, fueron colocados los cuadros que desde primeras horas de la mañana traían los pintores que en gran número vinieron ese día a Segovia acudiendo a la llamada que con tal motivo fue ampliamente difundida en los medios artísticos de Madrid y de todo el país. Una ligera lluvia obligó a dar por terminada la experiencia a primeras horas de la tarde, pero de todas formas la experiencia resultó plenamente positiva y muy valiosa. Todo el ámbito de las plazas de Medina del Campo y de San Martín se llenó de cuadros y algunas esculturas y también de artistas y público que hablaban y cambiaban impresiones consiguiéndose una perfecta simbiosis entre el hecho humano, el acontecimiento cultural y

el ámbito urbanístico y arquitectónico en que se producían. El singular encantamiento que produjo este Día del Arte, que ya tuvo un antecedente hace años en Sepúlveda, hace esperar que experiencias como éstas puedan repetirse en nuestra ciudad.

Siguiendo ya con el calendario de exposiciones en la galería antes citada, con motivo de las ferias se presentó la última obra de otro pintor segoviano: Jesús González de la Torre. En julio, dibujos de Jorge Castillo y muestra de los grabados publicados en el homenaje a Chicharro, destacando entre otros obras de Avia, Millares, Lucio Muñoz, Orcajo, Raba, Enrique Gran, Saura, Sempere, etc. En agosto, vimos otra muestra colectiva de obra gráfica, entre otros de Alcaín, Canogar, Antonio Lorenzo, Mompó, Darío Villalba, etc., y una muestra de esculturas de Acisclo Manzano. En septiembre, dibujos, grabados y maquetas de Gerardo Aparicio. En octubre, coincidiendo con la Bienal, vimos una extraordinaria exposición de múltiples de Miguel Berrocal. En octubre y noviembre, se ofreció una muestra de la última obra, paisajes, objetos en esmalte, de Aurora de la Puente, para terminar con la exposición de pinturas del artista gallego Jaime Quessada.

En el Torreón de Lozoya. Por su parte, en la sala del Torreón de Lozoya, de la Caja de Ahorros, se presentaron las siguientes exposiciones: en enero, una muestra de cerámicas artísticas, realizadas por María Gil, Reme G. de Martínez, Carmelina Pérez de Mendoza y Rosa Albertos. En febrero, vimos dibujos, óleos y gouaches de Víctor Tapia y acuarelas de Manuel Martínez Lamadrid; en marzo, retratos y paisajes firmados por

José María Pérez de Cossío; en abril grabados al fuego, de José Santiago, pinturas de Olmos Lanau y Orús Sacacia y otra colectiva, también de óleos, de Félix González, Concepción Monferrer y Muñoz Reyes. En junio, pinturas de Isabel Quesada y cerámicas de Dámaza Gómez. En agosto, óleos de Daniel Carrascal y exposición arqueológica conmemorativa del Bimilenario del Acueducto y del Simposium Internacional de Arqueología Romana celebrado en la ciudad. El último día de este mes, quedó abierta la exposición de los pensionados en la Residencia de Pintores de Segovia. Seguidamente se celebró la exposición itinerante "El acueducto y su circunstancia" que la Dirección General de Relaciones Culturales ha hecho circular por las principales capitales europeas. En octubre, durante todo el mes, el Torreón de Lozoya, junto con la Casa de los Picos, fueron la sede de la extraordinaria muestra artística que fue la I Bienal de Obra Gráfica y Arte Seriado que presentó más de mil obras de un número superior a cuatrocientos artistas de las distintas partes del mundo. En octubre, un nuevo artista

segoviano, Domingo Pérez Martín, de Fuentepelayo, presentó sus primeras obras y se nos ofreció también una muestra de reproducciones de grandes maestros de la acuarela de todos los tiempos y de las diversas culturas, exposición organizada por la Dirección General de Bellas Artes. Una exposición juvenil resultante del Certamen de Artes Plásticas sobre Temas Deportivos, la muestra de la pintora Amparo Castellote y la de arte escolar, presenta-

da por el colegio nacional "Villalpando" ha cerrado el año de exposiciones en esta sala de la Caja de Ahorros. También en el final del año, en el patio de cristales de la Diputación Provincial, se ha presentado la exposición de las pinturas presentadas al certamen convocado por dicha corporación, y en el que resultó ganador Lope Tablada Martín, mientras Fernando Sánchez López obtenía el segundo premio. R. B.

3 DE LA TARDE

Al cerrar la edición

NACIONAL

Bilbao será una de las grandes ciudades marítimas de Europa

Bilbao, 30.—"Bilbao será pronto una de las grandes ciudades marítimas de Europa", manifiesta la alcaldesa de la capital vizcaína, Pilar Careaga de Lequerica, en unas declaraciones al diario "La Libre Belgique", en las que se refiere a la transformación experimentada por el puerto bilbaíno y a la construcción de un superpuerto exterior capaz de acoger petroleros de 500.000 toneladas.

"Nuestra ciudad crece a una velocidad extraordinaria y desde hace varios años experimenta especialmente el "boom" económico español", declara Pilar Careaga.—Cifra.

EXTRANJERO

Quiebra la firma "Aston Martin", de automóviles deportivos

Londres, 30.—La empresa "Aston Martin", fabricante de los prestigiosos automóviles deportivos del mismo nombre, se ha declarado en quiebra suspendiendo sus operaciones comerciales desde el día de hoy.

El presidente de "Aston Martin" William Wilson, anunció que la actual crisis económica británica y la dificultad para obtener préstamos bancarios han obligado a la compañía a suspender sus operaciones y pedir el nombramiento de un administrador judicial para su liquidación.

Según agregó Wilson, la empresa necesita un millón de libras esterlinas (130 millones de pesetas) para hacer frente a sus deudas y solamente ha podido obtener 400.000 libras esterlinas.—Efe.

Trescientas personas muertas por el terremoto en Pakistán

Rawalpindi (Pakistán), 30.—Helicópteros del Ejército han salido hoy con dirección al noroeste de Pakistán con personal y material sanitario, alimentos y tiendas de campaña para prestar ayuda a los supervivientes del terremoto que sacudió esta región este fin de semana y que ha ocasionado centenares de muertes.

Según fuentes oficiales, más de 300 personas resultaron muertas ayer y otras cien heridas por un terremoto que destruyó la población de Patán y causó grandes destrozos en otras de la misma región. Patán está situada a 175 kilómetros al oeste de Rawalpindi.—Efe-Upi.

Fin de Año en «LAS SIRENAS» GRANDES ORQUESTAS

EN EL HOTEL

Gran Cena Baile

Cotillón

Espléndido
menú

Orquesta:

VERA-CRUZ

Reserve su mesa

Teléfono 411897

EN LA SALA

DE FIESTAS

Las uvas de la
suerte

Fiesta Fin de Año
con la orquesta

Boi's Swing

EN LA PARRILLA

Gran Fiesta

Fin de Año

Cotillón

Champán

Uvas de la
suerte

Orquesta

LOS THOMIS

Reserve su mesa T.º 411897

Plazas limitadas

TRABAJADOR:

recuerda a los tuyos cuando vayas a
realizar un trabajo de responsabilidad